LES DEUX MAGASINS
POIVIN TREMBLAY Ltée
CHICOUTIMI
PRÉSENTENT
L'ÉVÉNEMENT DU JOUR
SEMAINE DE LA PREVENTION
DES INCENDIES

LE PROGRÈS DU SAGUENAY

VOLUME 68 — NUMÉRO 288 — CHICOUTIMI, MERCREDI, 6 OCTOBRE 1954 — PRIX: CINQ CENTS

SPÉCIAL DEMAIN
CHEZ Léonard EN BAS DE LA CÔTE
Chemises pour hommes $3.33
Température
Ensoleillé avec périodes nuageuses.

ORIAL

Il faut un nettoyage

L'enfouissement sanitaire n'a pas été effectué depuis un mois et demi au Parc Caron. C'est ce qui a été affirmé lors de la dernière réunion du Conseil de ville de Chicoutimi. Est-ce raisonnable? Alors que notre région se débat contre une épidémie de polio des plus graves, les détritus de toutes sortes sont exposés aux quatre vents. Les résidents de cette partie de la ville se plaignent et ils ont raison.

Qui est responsable de cet état de choses? Ne faudrait-il pas le savoir? On parle de polio même chez les animaux. Ceux-ci se délectent des déchets et transportent dans les foyers des germes de maladie. La situation est grave. Nos édiles ont le devoir de faire enquête et de prendre les mesures qui s'imposent pour faire cesser cette incurie.

Notre journal a poursuivi une petite enquête la semaine dernière et il a publié des photos illustrant les endroits malpropres de la cité de Chicoutimi. Ce n'était pas à plaisir qu'il se livrait à une pareille enquête. Mais, n'oublions jamais qu'un journal constitue un service public et qu'il a des devoirs à remplir. Ce n'est pas pour taquiner ou froisser le maire ou tel échevin qu'il agit ainsi mais tout simplement pour alerter une administration qui tâtonne lorsqu'il s'agit de veiller à la santé publique.

Il y a des gens responsables qui sont nommés par le Conseil pour s'occuper de ces questions. Font-ils leur devoir? Sont-ils toujours en vacances? Sont-ils compétents? Qu'on les assigne, qu'on les interroge! Il n'appartient pas au maire ni aux échevins de faire une petite promenade tous les jours par la ville pour constater si le travail se fait. Là n'est pas leur attribution. L'hôtel de ville compte sur des fonctionnaires, les uns grassement payés, les uns pas assez. C'est à eux de prendre leurs responsabilités.

Le Progrès du Saguenay a prouvé, au cours de la dernière élection municipale, qu'il ne favorise pas plus un candidat que l'autre. Ce que le seul quotidien de la région désire, c'est une administration selon les normes de la logique et de l'honnêteté.

La ville de Chicoutimi est sale: elle est malpropre et les odeurs des déchets nous prennent le nez. Il est temps que quelque chose se fasse. Les rues sont dans un piètre état. Est-ce qu'un programme sera élaboré? A-t-on l'intention de dépenser une somme d'argent à cet effet? Les contribuables veulent plus de pratique que de théorie. Que l'on songe à municipaliser l'électricité, que l'on veuille l'annexion de la paroisse de Chicoutimi et que l'on rêve d'une foule d'améliorations, très bien. Avant tout, préoccupons-nous de nettoyer. nous n'avons pas un petit endroit où nous reposer les yeux. Quand les journalistes écrivent le parc Caron, le parc Jacques-Cartier, ils cherchent des synonymes. En fait, avons-nous des parcs?

Non, que le maire et les échevins trouvent donc un homme assez dynamique pour s'occuper de tous ces détails. Que Chicoutimi reluise! Nous habitons une ville d'une potentialité magnifique. Faisons en sorte que les visiteurs n'en rougissent pas pour nous.

Le Fédéral proposerait de nouvelles ententes fiscales

C'est ce qui semble ressortir de l'entrevue St-Laurent-Duplessis. — Nouvelle attitude du Québec concernant l'impôt provincial. — Possibilité d'une conférence fédérale-provinciale sur les problèmes constitutionnels. — M. Duplessis n'a pas d'objection à se rendre à Ottawa.

(par John Leblanc,
de la Presse Canadienne)

Montréal (PC) — Il appert que le gouvernement fédéral proposera des ententes fiscales plus généreuses aux provinces par suite de la rencontre entre le premier ministre Louis St-Laurent et le premier ministre Maurice Duplessis, qui a révélé une attitude nouvellement modifiée au sujet de son impôt sur le revenu.

La conférence tenue à huis clos a apparemment diminué l'hostilité entre Ottawa et Québec concernant le problème fiscal et entraînera probablement la tenue prochaine d'une conférence fédérale-provinciale pour étudier les propositions fédérales. Celles-ci feraient suite à des changements attendus dans l'impôt provincial récemment établi par le gouvernement de Québec.

M. St-Laurent a laissé entendre, à l'issue de la réunion, que le gouvernement fédéral pourrait percevoir pour les provinces les impôts sur le revenu imposés par elles, mais cela ne voudrait pas nécessairement dire que le contribuable devrait payer davantage.

Ce projet a été inspiré, a dit M. St-Laurent par la déclaration de M. Duplessis à l'effet qu'il a l'intention de proposer des amendements à la loi de l'impôt provincial, adoptée en 1954. L'impôt provincial équivaut à 15 pour cent de l'impôt fédéral.

Jusqu'à maintenant, la province a tenté sans succès d'obtenir que l'impôt provincial soit entièrement déductible de l'impôt fédéral. M. St-Laurent a laissé entendre que la réunion d'hier a fourni la base d'une solution de compromis qui pourrait être étendue à toutes les provinces.

Le premier ministre a déclaré aux journalistes qu'à son avis les amendements projetés par M. Duplessis permettraient au gouvernement fédéral de proposer certaines modifications aux ententes fiscales en général. Ces ententes sont en vigueur avec toutes les provinces, sauf Québec.

Toutes conditions convenues avec Québec, dit-il, devraient être accordées aux autres provinces qui les désireraient. M. Duplessis a accepté ce point.

M. Duplessis n'a pas voulu révéler les détails de ses discussions, préférant faire d'abord rapport à son cabinet dès aujourd'hui. Mais il a dit que la réunion fut "cordiale et très satisfaisante", et a ajouté qu'elle pourrait conduire à une conférence fédérale-provinciale sur les problèmes fiscaux.

M. St-Laurent a également décrit la rencontre comme "cordiale et amicale".

Les deux chefs politique étaient évidemment de bonne humeur en se rendant à la conférence, tenue

(suite à la 6e page)

M. Maurice Tremblay, de Bagotville, est victime d'un sérieux accident

M. Maurice Tremblay, 26 ans, de Bagotville a été grièvement blessé dans un accident survenu, alors qu'il était à la chasse à l'orignal.

Avec son frère Chantal et un ami, M. Vaillancourt, M. Tremblay est parti dans sa jeep, samedi, vers le lac HA! HA!, dans le parc.

Hier après-midi, alors que la voiture longeait un ravin, les freins firent défaut et la voiture, dans une embardée, plongea. Seul M. Tremblay fut blessé dans cette chute de la jeep.

Un de ses compagnons partit immédiatement à pied à un camp situé à plusieurs milles de là, où il savait trouver une voiture. On redescendit en toute hâte vers la ville et par téléphone M. Simard de la maison Gravel était prévenu.

Il partait avec une ambulance pour ramener la victime à l'Hôtel Dieu où son état est considéré comme très sérieux. Malgré la diligence de chacun il s'est écoulé plusieurs heures entre l'accident et les premiers soins prodigués.

PRESIDENT



Le major Lionel Lafrance, président de la Fédération des Commissions scolaires catholiques de la province de Québec et directeur régional des Allocations familiales, qui présidera le congrès que tiendront, à Chicoutimi, les 8, 9 et 10 octobre, les commissaires qui forment cet organisme.

Un nouveau pro-maire à Bagotville

La démission de M. Céréal Ellefsen comme pro-maire de Bagotville a forcé le conseil de cette municipalité à procéder à la nomination d'un remplaçant. M. Aubert Larouche a été désigné pour occuper cette fonction.

Cette décision a été prise par le conseil de ville de cette municipalité lors de son assemblée régulière tenue hier soir en la salle des délibérations sous la présidence de Son Honneur le Maire J.-C. Lévesque.

Il fut encore question de la délégation qui doit rencontrer mercredi prochain les ministres Lorrain et Talbot. Le maire a demandé aux échevins qui pouvaient le faire, de se joindre au groupe de Bagotville afin de mieux représenter la municipalité.

Le conseil a décidé de donner suite à sept ou huit demandes d'assistance publique. Cependant une enquête minutieuse devra être menée dans chacun des cas pour vérifier de la véracité de chacune des demandes.

L'acceptations de plusieurs comptes soumis au conseil vint mettre fin à cette séance régulière.

Au Richelieu de Chicoutimi

Comme c'est la coutume au Club Richelieu, chaque semaine, les membres ont le privilège et le plaisir d'entendre une conférence au cours de leur dîner hebdomadaire. Les conférenciers, tous plus intéressants les uns que les autres, par leur sujet toujours bien choisi et la plupart du temps, bien de circonstance en rapport avec les activités des diverses sociétés et associations de notre ville et même de la province, ont un auditoire tout indiqué parmi les membres de cette Société, formée de l'élite de toutes les branches économiques, professionnelles et culturelles de Chicoutimi.

Ce soir, à 6.30 hres à l'Hôtel Chicoutimi, le Club Richelieu recevra les membres de la Société d'étude et de conférences à l'occasion de la reprise des activités de cette association. La dévouée présidente Mme Jean Pelletier, prononcera une causerie, sur les buts et les avantages de la dite Société.

Chacun connait les activités de cette société qui rend d'immenses services à tous ceux qui ont la désir d'un développement culturel avancé, où le besoin de savourer une conférence bien tapée par un conférencier de choix.

Pour la circonstance, le diner Richelieu sera mixte et chacun se fera un devoir de convier son épouse ou son amis, s'il est célibataire. Inutile d'ajouter que les invités ont le même privilège.

Cérémonie de bénédiction à Saint-Gédéon

St-Gédéon (DNC) — Le dimanche 3 septembre, fut marqué en notre paroisse, par la bénédiction du nouveau couvent, situé en face de l'église et de l'école de quatre classes, près de la station de chemin de fer de St-Gédéon. M. le curé L. Boldue présida aux deux endroits.

Une foule nombreuse assitait à cette cérémonie. On y remarquait la présence de M. l. vicaire R. Fiset, du député provincial, le Dr Auger, d'Alma, du représentant du Département de l'Instruction Publique, M. Julien Ruel, inspecteur d'école pour le district, de M. Armand Gravel architecte de Chicoutimi, de M. Jean-Joseph Boily, président de la Commission Scolaire de St-Gédéon, des Commissaires d'écoles et des représentants des conseils municipaux de la paroisse et autres personnes.

Après les discours de M. le curé Bolduc et du député, M. Auger, M. le professeur Paul Côté fit l'historique de la Commission Scolaire et mentionna les débuts de l'enseignement dans cette paroisse, alors qu'on ne comptait qu'une seule école.

Les commissaires d'écoles qui furent en charge de la Commission Scolaire, pendant la plus longue période, furent M. Jos Girard, ancien député, qui occupa cette charge trente ans et M. Edgar Desmeules pendant vingt-cinq ans, ayant été président vingt-deux

Une auto dévale sans conducteur

Une automobile, sans conducteur, a fait des siennes samedi soir dans la ville d'Alma et a failli causer un accident grave avant d'aller s'écraser sur une maison. L'accident est survenu vers minuit, samedi soir, alors que M. Théo. Lebel, de Naudville, avait stationné sa voiture sur la 1ère avenue du Parc Central.

Le véhicule quitta la rue, traversa la pelouse à cet endroit et dévala la côte du Parc Central pour aller s'écraser sur la maison de M. Napoléon Tremblay, au numéro 275 rue St-Joseph. Un automobiliste qui passait et quelques piétons, n'eurent que le temps de s'arrêter pour éviter d'être écrasés par ce véhicule fantôme.

La maison s'en est tirée à bon compte mais l'automobile a subi des dommages pour plus de $300.

150 appareils sont installés

La Cie de Téléphone du Saguenay pourra donner sous peu le service à quelque 150 nouveaux abonnés dans la paroisse de Fatima à Jonquière. En effet, on a commencé les travaux d'extension de service dans cette paroisse sur les rues Angers et Montfort.

A l'hôpital

Un petit garçon de 2 ans, fils de M. Alcide Hébert, du Chemin Saint-Paul à Chicoutimi a vu la mort de près hier matin alors qu'il était renversé par une voiture. Il en fut quitte pour une fière peur et quelques éraflures. L'enfant fut cependant conduit à l'Hôtel-Dieu mais son état n'inspire aucune crainte

Jonquière combat l'incendie

C'est M. Gérard Tremblay, directeur du Jeune Commerce qui a été nommé président en charge de la grande campagne de prévention des incendies à Jonquière-Kénogami. Cette campagne annuelle du Jeune Commerce sera marquée de nombreuses manifestations tout particulièrement dans nos écoles où il y aura présentation de conférence et pratique de sauvetage. Tous les soirs de la semaine une causerie sera radiodiffusée sur les ondes du poste C K R S en marge de la campagne. Les marchands afficheront dans leur vitrine des pancartes invitant les citoyens à la prudence et de nombreuses banderoles seront posées aux endroits stratégiques de la ville.

On recherche un jeune homme

Une brave famille d'Alma, est à la recherche d'un jeune homme de 17 ans, disparu d'un hôpital de Montréal, depuis mercredi dernier et qui n'a pas encore donné de ses nouvelles.

Il s'agit de André Tremblay, fils de M. et Mme Jean-Louis Tremblay, du quartier St-Georges, à Alma. Le jeune homme, qui était sous traitement pour une maladie de coeur à l'Hôpital Notre-Dame de Montréal, a quitté cette institution mercredi soir dernier, vers onze heures, sous prétexte qu'il s'en retournait dans sa famille. Et le jeune homme n'a pas été revu depuis, ce qui cause une grande inquiétude à sa famille, surtout du fait qu'il n'avait pas d'argent pour son retour au moment de son départ.

Le jeune homme mesure 5'4, pèse 120 livres, a les cheveux châtains et les yeux bruns. Si quelqu'un avait quelque renseignement à communiquer au sujet de ce jeune homme, il est prié de le donner immédiatement au chef de police d'Alma.

Une forte tempête à Alma

Une violente tempête de pluie et de vent, qui s'est abattue sur la ville d'Alma, lundi soir vers six heures, a causé des dégâts considérables. Comme c'était journée du lavage, ce sont les cordes à linge qui ont le plus souffert et bon nombre de ménagères devront reprendre leur linge qui est allé s'écraser dans les fonds de cours.

Les bouches d'égout n'ont pu fournir à recevoir ce flot subit et les rues ont été inondées en quelques secondes, causant des dommages à plusieurs caves. Un grand nombre de parterres, en bordure des côtes, ont été littéralement fauchés et il ne reste aujourd'hui que de larges crevasses où l'on trouvait les plus beaux parterres il y a quelques heures.

Fort heureusement, cette tempête n'a duré qu'environ 15 minutes.

Le Congrès de la Fédération des Commissions scolaires s'ouvrira vendredi à Chicoutimi

Québec, (Spécial) — Son Exc. Mgr Georges Melançon, évêque de Chicoutimi, un haut personnage du Gouvernement de la Province de Québec et M. Omer-Jules Désaulniers, surintendant de l'Instruction publique, porteront la parole au congrès de la Fédération des Commissions scolaires catholiques du Québec, lequel se tiendra au Séminaire de Chicoutimi, les 8, 9 et 10 octobre prochain.

Ces invités de marque s'adresseront aux délégués lors de l'une des principales manifestations de ce congrès de 3 jours, c'est-à-dire un banquet inscrit à l'horaire du congrès pour 7.30 hres, samedi le 9 octobre.

Vendredi, 8 octobre

A 7h. 30 p.m., les délégués s'inscriront dans l'un des parloirs du Séminaire de Chicoutimi.

A 8h. p.m., la Fédération tiendra son Assemblée générale annuelle. L'élection des membres de l'Exécutif marquera cette assemblée générale.

Samedi, 9 octobre

A 9 heures a.m., ouverture du congrès. Allocution du Président

(suite à la 6e page)

AUX ASSISES DE CHICOUTIMI

De nombreux témoins sont interrogés dans la cause de L. Simard, de Chicoutimi

La Couronne a continué à faire entendre ses témoins au procès de Léonce Simard, qui se poursuit présentement au Palais de Justice de Chicoutimi. Une grande foule suit attentivement cette cause qui doit se terminer en fin de semaine.

En premier lieu, hier matin, la Défense, représentée par Me Toussaint McNicoll, de Jonquière, procéda au contre-interrogatoire du témoin Noël St-Gelais qui avait été entendu, la veille par la Couronne. Celui-ci répondit qu'il avait trouvé Léonce Simard tout à fait normal lorsqu'il monta dans l'auto conduite par le prévenu.

M. Joseph Tremblay, de Chicoutimi, vient à son tour dans la boite aux témoins pour répondre que le soir du 15 septembre 1953, il se trouvait à sa maison en construction située sur le Boulevard Talbot à un mille de Chicoutimi. et que, vers les 7 heures et quart, il entendit un bruit très fort à quelque cent pieds de sa demeure. Il se rendit aussitôt sur les lieux du bruit insolite et c'est là que le témoin dit avoir vu les deux automobiles qui venaient de se frapper. M. Tremblay mentionna que la température était très clémente ce soir là et que la route était très belle et droite à cet endroit où se produisit la collision.

Le témoin suivant fut Camille Simard, frère de l'accusé. Camille Simard reconnut être monté dans la voiture conduite par Léonce Simard. Il prit place sur le siège avant du véhicule et à ses pieds se trouvait une caisse de petites bouteilles de bière. Ensuite, ils se dirigèrent vers Chicoutimi. Au cours du trajet, le témoin affirma qu'il avait offert de la bière à Lauréen Simard et à Noël St-Gelais et qu'ils acceptèrent. Quant à Léonce, il refusa d'en prendre, selon le témoin.

(suite à la 6e page)

LES NEGOCIATIONS A L'ALUMINUM

On établit une comparaison des salaires horaires payés

Arvida (DNC) — "Les taux maxima des gens de métier se comparent très favorablement avec ceux des grandes compagnies canadiennes" déclarèrent les représentants de l'Aluminum Company of Canada, Ltd., Arvida, aux séances d'hier et de lundi des pourparlers relatifs à la convention collective de travail des employés payés à l'heure. La Compagnie répète que, si l'on veut comparer les taux de salaire, il faut se baser sur le salaire moyen horaire d'autres compagnies.

Il fut réitéré que les représentants syndicaux, en tant qu'employés, ne seront pas empêchés de remplir leurs obligations contractuelles envers les membres du Syndicat. Mais la Compagnie ne payera pas les représentants syndicaux pour le temps qu'ils passeraient en conciliation, en arbitrage, ou en négociations post-arbitrales après que le contrat ait expiré.

Concernant l'amendement pour l'introduction d'une assurance-groupe, la Compagnie affirme qu'en payant de bons salaires à ses employés il est du ressort de ces derniers de décider quelle part de leurs gages ils veulent consacrer à une assurance. Par ailleurs, la prime proposée par le Syndica dépasse de beaucoup ce que les employés d'autres compagnies payent pour de pareils bénéfices.

Les parties contractantes discutèrent ensuite les demandes concernant la représentation syndicale à l'usine. La Compagnie ne s'objecte pas à accroitre le nombre des agents de griefs pour autant qu'ils se conforment aux règles prévues par la direction concernant les activités des représentants du Syndicat à l'intérieur de l'usine.

La ville d'Alma réalise une foule d'améliorations

Lors de la séance régulière du Conseil de Ville d'Alma, tenue lundi soir sous la présidence de S. H. le maire Paul Levasseur, les membres du Conseil ont accepté de donner un magnifique trophée à la Société Horticole d'Alma comme premier prix de son concours d'embellissement dans la ville. Ce magnifique trophée sera décerné chaque année au propriétaire qui aura obtenu le premier prix pour le meilleur parterre dans la ville. C'est M. André Tremblay, président de la Société Horticole d'Alma, qui avait fait la demande auprès du Conseil de ville.

S. H. le maire a ensuite félicité M. Roland Jauvin, propriétaire d'une jolie maisonnette sur la 2e avenue du Parc Central, pour le geste civique qu'il vient de faire en donnant à la ville une lisière de terrain de six pieds, pour l'élargissement de la 2e avenue où l'on est à construire un magnifique boulevard avec une allée centrale en pelouse. Tout en soulignant ce magnifique geste de la part de M. Jauvin, M. le maire a invité tous les autres propriétaires à faire de même dans la même occasion. L'on sait que c'est M. l'échevin

(suite à la 6e page)

D'ici quelques jours, la polio aura disparu de la région disent les médecins

SECRETAIRE



M. Paul-André Fournier, le secrétaire-trésorier de la Fédération des Commissions scolaires catholiques du Québec, qui cette année encore, participe fort activement à l'organisation du Congrès de la Fédération qui se tiendra à Chicoutimi, les 8, 9 et 10 octobre.

Les autorités de l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi ont déclaré hier que l'épidémie de poliomyélite semblait "tout à fait en voie de régression". En effet, entre le 26 septembre et le 3 octobre on n'a rapporté que 12 cas de polio. Le département réservé aux poliomyélitiques à l'hôpital est presque vide et on ne garde qu'une certaine catégorie de malades.

Les derniers malades hospitalisés étaient d'âges variables. Il y avait quelques enfants, mais surtout des adolescents. Une personne de 26 ans a été atteinte de la polio.

Les autorités médicales de l'hôpital déclarent que la personne la plus âgée atteinte de polio au cours de toute l'épidémie n'avait que 36 ans. Les personnes plus âgées ne semblent donc pas menacées et n'ont certainement pas lieu de s'alarmer.

Cependant, on continue à dispenser des traitements à un bon nombre de poliomyélitiques atteint à divers degrés de paralysie ou de séquelles de paralysie.

On croit que d'ici quelques jours la maladie aura complètement disparu.

Quant à ce qui concerne les chats présentant des symptômes de paralysie que certains auraient pris pour de la polio, aucune autre bête n'a été rapportée au médecin hygiéniste.

Jusqu'à maintenant, deux chats sur lesquels on avait des doutes furent signalés aux autorités médecales, mais après un examen du vétérinaire, on constata que les deux sujets n'avaient pas en réalité les symptômes qu'on avait remarquée chez d'autres animaux. Le Dr B. Fortin, de l'Unité sanitaire espère donc qu'on sera en mesure de lui trouver un chat présentant les symptômes déjà décrits avant la fin de l'épidémie de telle sorte qu'on puisse tenter d'éclaircir cette énigme.

Des emprunts à Kénogami

Lundi soir se tenait à l'Hôtel de Ville de Kénogami une séance régulière du Conseil de Ville. Après une étude des questions de routine, la séance était ajournée au lendemain, mardi à 7 h. 30. La séance qui se déroulait hier soir avait pour but principal l'ouverture des soumissions pour les emprunts que la ville de Kénogami se propose de faire.

Deux maisons d'affaires avaient préparé des projets. La première, a obtenu les faveurs du Conseil. En effet le syndicat formé par les firmes: Clément Guimont, Inc. Dawson-Hammerford Ltée.- J.-T. Guichon et la Banque Nationale offrait les taux suivants: l'obligation est de 96.73 avec un intérêt de 3% sur les 122.500 premiers dollars et un intérêt de 4% sur 185.500.

D'autre part, la seconde soumission était celle de Dominion Security Corp. qui offrait $95.89 de l'obligation et des taux de 3% sur $122.500 et 4% sur $185.500.

La ville de Kénogami a donc vendu ses obligations à la première maison formée en syndicat. Toutefois des questions de régie interne obligent le Conseil de ville à ajourner à nouveau la séance. Celle-ci est reportée à ce soir mercredi à 7 h. 30. A cette séance la question de l'emprunt sera définitivement tranchée. C'est un autre pas que fait la ville progressive vers un épanouissement plus complet. Il faut féliciter le maire et son Conseil de la sagesse avec laquelle ils conduisent les destinées de Kénogami.

Prévention des incendies

L'ouverture de la Semaine de Prévention des Incendies, à Alma, a donné lieu à une magnifique démonstration en présence d'une foule nombreuse et intéressée. Vers une heure, au son de toutes les sirènes de la ville, les citoyens furent appelés à suivre une grande parade qui circula à travers les rues de la ville.

L'Harmonie d'Alma, battait la marche derrière le chef de police Antoine Lavoie et les constables, suivis d'une voiture dans laquelle avaient pris place M. Albert Fortin, président du Comité de Feu et Police et MM. les échevins Roméo Fortin et Charles Maltais. On remarquait également dans le défilé les voitures de la brigade des incendies, les voitures du département électrique et de la voirie de la municipalité ainsi que les officiels de la Chambre de Commerce des Jeunes.

Au retour, en présence d'une foule nombreuse réunie sur les terrains de l'hôtel de ville, les pompiers d'Alma donnèrent d'intéressantes démonstrations avec tout le matériel contre les incendies qu'ils possèdent. La foule a été émerveillée de voir éteindre un immense feu de gazoline en quelques instants; des feux d'huile ou d'autres matières très enflammables ont eu le même sort en quelques instants grâce à l'outillage moderne que possède la brigade des incendies d'Alma.

Après cette démonstration, plusieurs allocutions furent prononcées par M. Albert Fortin, président du Comité de Feu et Police, par M. Lionel Portelance, président du Jeune Commerce et par le Chef de Police Antoine Lavoie.

Vol d'explosifs

Une forte quantité d'explosifs avaient disparu des entrepôts du Canadien National à Jonquière tout récemment. A la suite d'une enquête habilement menée par les autorités du C.N.R., les explosifs étaient retrouvés hier. Ils avaient été volés par de jeunes enfants du voisinage. C'est un heureux hasard qui a permis qu'aucun accident ne soit enregistré, car l'on envisage facilement les graves conséquences qui auraient pu survenir.

Ce que l'on entend dans les coulisses

Les villes soeurs de Jonquière-Kénogami s'uniront très prochainement pour former une délégation qui doit rencontrer à Québec le député du comté, l'hon. Antonio Talbot, ministre de la Voirie. Les problèmes qu'auront à soumettre les gens de Jonquière et de Kénogami au ministre sont nombreux et de taille à faire dresser les cheveux sur la tête des plus hardis. La chose se comprend, comme on nous le fait observer dans les coulisses, puisque la ville de Jonquière et celle de Kénogami se développent à un rythme accéléré. Comme la croissance de la population est l'une des plus rapides de toutes les villes du Canada, on s'explique que le problème scolaire soit si aigu dans ces deux villes. On compte, en effet, plus de soixante classes tenues dans des maisons privées parce que la Commission scolaire n'est pas en mesure de construire des écoles assez rapidement pour absorber toute la jeunesse qui lève. Il faudrait dix ans pour construire des écoles suffisantes pour recevoir les élèves qui remplissent les 62 classes établies dans des locaux loués.

* * *

Le problème scolaire n'est donc pas prêt d'être réglé. Mais le but de la délégation serait de réclamer l'érection pour les deux villes soeurs d'une Ecole d'Arts et Métiers de même que d'une Ecole Supérieure. On voudrait aussi que le ministre s'occupe de faire suite dans le plus bref délai possible à la construction d'un tronçon de route entre le Rond-Point et Jonquière. Ce sont là toutes des demandes fort légitimées qui exigeront si elles sont accordées des sommes énormes du gouvernement en plus de celles qu'il doit verser chaque année en octrois pour la construction d'écoles. Comme le gouvernement provincial n'a que des ressources limitées et que la province ne reçoit par ailleurs rien du gouvernement fédéral, c'est sur ce dernier gouvernement qu'il faudra rejeter tout le blâme des situations intenables dans lesquelles plus d'une de nos belles municipalités prospères se trouvent. Le fait de Jonquière et de Kénogami n'est qu'un exemple entre mille pour illustrer tous les embêtements que nous crée le gouvernement fédéral en ne voulant pas abandonner aux provinces et aux municipalités des sources de taxation plus abondantes.

* * *

Il est réjouissant d'apprendre que l'épidémie de poliomyélite qui a sévi dans notre région depuis le début de l'été est présentement en régression pour de bon. On nous informe en effet, qu'au cours des huit derniers jours on n'a enregistré que 12 cas, soit une diminution fort appréciable. Nous avons par ailleurs appris de l'hôpital que la moyenne des malades ne dépassait pas 20 ans. La personne la plus âgée à être atteinte de cette paralysie n'avait que 36 ans, ce qui devrait rassurer toutes les personnes plus âgées qui craignaient cette maladie. Le plus grand nombre de victimes sont de bas âge. Cette maladie n'épargne pas les enfants. C'est pourquoi les petites victimes méritent toute notre sympathie. Aussi il nous fait plaisir de louanger les Dames auxiliaires de la Légion canadienne qui, à plusieurs reprises, ont fait le tour du département de la polio à l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi pour distribuer cadeaux et bonbons aux enfants alités. Récemment encore, la présidente des Dames auxiliaires de la Légion canadienne, Mme Gertrude Duggan, accompagnée de M. W.J. Watson, président de la section No 20 de la Légion Canadienne de Kénogami, ont apporté des friandises à l'hôpital pour les enfants poliomyélitiques. Leur mouvement soulève toujours la gratitude des petits malades qui trouvent le moyen de sourire lorsqu'ils ne sont pas atteints de paralysie faciale.

* * *

La Légion canadienne de Jonquière-Kenogami songe présentement à entreprendre une campagne dès le printemps prochain en faveur des petits paralytiques de la polio. La Légion veut leur aider à payer les dispendieux traitements qu'ils doivent suivre assidument après leur maladie pour recouvrer l'usage de leurs membres. Il est, en effet, question que la Légion canadienne organise de bonne heure l'an prochain "The March of Dimes", la marche des dix sous. Cette initiative mérite l'encouragement de tout le monde pour la portée sociale qu'elle peut avoir dans la réhabilitation des petits malades.

De nouvelles écoles érigées à Jonquière

Trois nouvelles écoles seront construites à Jonquière dans un avenir rapproché.

Les démarches de la Commission scolaire, appuyées par l'Honorable Talbot, député du comté, ont abouti à la rencontre du 22 septembre dernier avec le Surintendant de l'Instruction publique et à l'approbation par ce dernier de l'érection de trois nouvelles écoles, premier pas sensible dans la solution du problème scolaire de Jonquière.

La nouvelle paroisse de Fatima et Sainte-Marie-Médiatrice, auront chacune une école de 8 classes. Le couvent du Mont-Carmel à Saint-Dominique sera flanqué d'une aile de 14 nouvelles classes. Avec le couvent de St-Georges qui malgré les difficultés et le temps, sera probablement achevé pour Noël c'est un total de 48 nouvelles classes qui seront ouvertes avant peu à Jonquière. A noter cependant qu'il y a actuellement 63 classes hors des locaux de la Commission-Scolaire et que chaque année il faut envisager 10 à 12 nouvelles classes!

A la réunion il fut également approuvé un agrandissement de 8 classes au Couvent de l'Immaculée-Conception. Cette construction sera poussée dès que les circonstances l'autoriseront.

M. l'abbé Fournier nommé professeur à l'Ecole Technique

Par décision de Son Excellence Mgr Melançon, évêque de Chicoutimi, M. l'abbé Jean-Louis Fournier du Séminaire, vient d'être nommé professeur de sociologie à l'Ecole Technique de Chicoutimi. Il sera assisté dans son travail de M. l'abbé Lucien Villeneuve, également professeur au Séminaire.

Petit Carnet

Notre chatte n'a pas la polio; elle se porte mieux.

N'abattez pas tous les chats.

MM. Duplessis et St-Laurent se sont donné l'accolade.

Sus aux dépotoirs.

Nettoyons bondance!

Nos pages sportives sont lues.

Les camions de la ville doivent-ils servir aux employés pour leur usage personnel?

La Ligue des proprios de Chicoutimi sera-t-elle représentée au Congrès des Trois-Rivières?

Un automobiliste qui stoppe pour laisser passer une dame est un chevalier.

La galanterie est si rare de nos jours.

Le travail entre les repas est une loi.

Ceux qui parlent pensent tout de même à ceux qui restent.

Une auto capote dans le fossé

Arvida (DNC) — Une automobile se dirigeant de Kénogami vers Arvida sur le boulevard Taschereau a franchi les barrières, bloquant le boulevard en construction près du carrefour de la rue Deschesnes, et capota dans le fossé d'une dizaine de pieds.

L'accident est survenu vers onze heures lundi soir. L'automobile conduite par son propriétaire M. Lawrence Pocha de la base de Bagotville transportait cinq personnes. Aucune d'elles ne fut blessée, mais la Mercury 1949 de M. Pocha est une perte totale.



DINDES FRAÎCHES CATÉGORIE "A"

au plus bas prix depuis des années!

VOUS pouvez commander votre dinde pour le dîner d'Action de Grâces dès maintenant! Vous insisterez pour obtenir une dinde "Festive Flock".

Ces fameuses dindes sont choyées et élevées avec soin... elles deviennent des oiseaux bien dodus et tendres justement à cause de leur maturité précoce. Vous en placerez une sur la table et c'est le cas de le dire — elle s'envolera d'elle-même tant on la trouvera bonne. Vous noterez aussi ces dindes catégorie "A" vous sont offertes à un prix qui n'a pas été aussi bas depuis des années...





COMMANDEZ VOTRE DINDE D'ACTION DE GRÂCES IMMÉDIATEMENT... C'EST FACILE!

COMMANDEZ VOTRE DINDE AUJOURD'HUI!

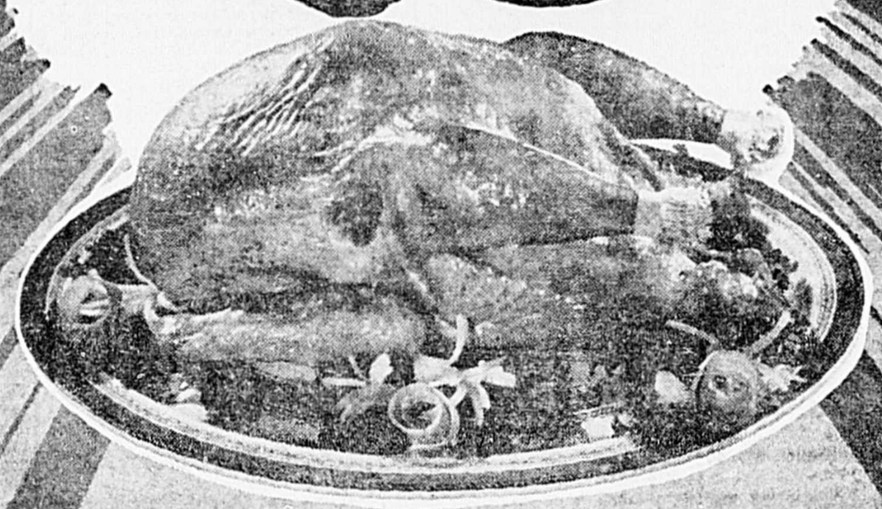
Mais vous pouvez la laisser aux soins de votre boucher chez Steinberg. Les bouchers de notre rayon des viandes seront heureux de vous rendre ce service.

Ils prendront bien soin de votre dinde et la placeront au froid jusqu'au moment où vous jugerez bon de la réclamer. C'EST UNE EXCELLENTE IDEE... COMMANDEZ-LA DES AUJOURD'HUI!

DINDES FRAÎCHES — "FESTIVE FLOCK"

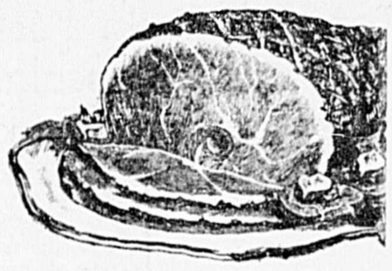
CATÉGORIE "A" ORDINAIRES - 10 à 14 LBS.

LIVRE POUR 45¢



ROYAL OU MAPLE LEAF — REGULIER — FESSE FUMEE

JAMBON BOUT DU JARRET LIVRE — **45c** GROS BOUT LIVRE POUR **55c**



JAMBON ROULE

COTTAGE — DESOSSE ET FUME — TRES MAIGRE LA LIVRE **59¢**

MAPLE LEAF — PRETS A CUIRE

CANARDS CATEGORIE "A" lb 59¢

BOEUF "MARQUE ROUGE" DESOSSE — ROULE

ROTI DE COTES DE CHOIX LIVRE **79¢**

Steinberg *bat la marche* des aubaines en épicerie

OCEAN SPRAY — ENTIERES OU EN GELEE
SAUCE DE CANNEBERGES BOITE 15 OZ **25¢**

QUALITE SURCHOIX
CITROUILLE BANQUET 2 BOITES 28 OZ **37¢**

MARGHERITA
OLIVES QUEEN ORDINAIRES PQT 16 OZ **37¢**

MAPLE LEAF — DESOSSE
JAMBON CUIT BOITE 1½ LB SEULEMENT **$1.79**

MARQUE ORCHARD KING — QUALITE SURCHOIX
POINTES D'ASPERGES BOITE 12 OZ **41¢**

NON CLASSES (2 BOITES 15 OZ 37¢)
POIS VERTS BANQUET SURCHOIX BTE 20 OZ **22¢**

VEDETTE A BAS PRIX!
NOIX SALEES MELANGEES
PARTY PACK PQT 8 OZ **39¢**

AUBAINE! Un couteau à jambon et rouleau 100 pieds
PAPIER CIRE
RAP RITE — LES DEUX POUR **98¢**
Rég. $1.49 — Economisez 51¢

ORCHARD KING — TRANCHEES OU EN MOITIES
PECHES DE CHOIX 2 BOITES 15 OZ **39¢**

SEALD-SWEET — CONGELATION RAPIDE — PUR, CONCENTRE
JUS D'ORANGES 2 BOITES 6 OZ **33¢** BOITE 12 OZ **31¢**

MARQUE SEABROOK FARMS — CONGELATION RAPIDE
POIS VERTS SURCHOIX 2 BOITES 12 OZ **43¢**

McCORMICK BISCUITS
DOIGTS DE DAMES SUCCULENTS 12½ OZ PAQUET **29¢**

UN MELANGE ORANGE PEKOE DU CEYLAN
SACS DE THE CROWN DERBY 90 AU PAQUET **81¢**

PRODUITS DE QUALITE HEINZ



KETCHUP aux TOMATES

AJOUTE LA SAVEUR! ACHETEZ-EN 2 BOUTEILLES UNE POUR LA CUISSON, UNE POUR LA TABLE:

BOUTEILLE 11 OZ POUR **29¢** BOUTEILLE 15 OZ **35¢**

SAUCE CHILI HEINZ BOUTEILLE 11 OZ **39¢**

MARINADES HEINZ AU GOUT FRAIS PQT 16 OZ **30¢**

SOUPE CREME DE TOMATES HEINZ 10 OZ **2 29¢**

RELISH HEINZ POUR HAMBURG ET HOT DOG — PQT 12 OZ **39¢**

HEINZ — ASSORTIES
CEREALES POUR BEBES
PAQUET 8 OZ SEULEMENT **24¢**

HEINZ — ASSORTIS
ALIMENTS POUR BEBES
TAMISES OU POUPOUS **3** BOITES 5 OZ **29¢**

Procurez-vous la prime du début de la semaine!

CETTE SEMAINE
LUNDI, MARDI, MERCREDI, JEUDI
4 Cuillers à mélanger
POUR SEUL. **1¢** AVEC COMMANDE MINIMUM DE $7.00

SEMAINE PROCHAINE
MARDI, MERCREDI ET JEUDI
Tablier à thé organdi
POUR SEUL. **1¢** AVEC COMMANDE MINIMUM DE $7.00

Steinbergs

• CHICOUTIMI • ARVIDA •

Fruits et Légumes de qualité

POUR LE DINER D'ACTION DE GRACES

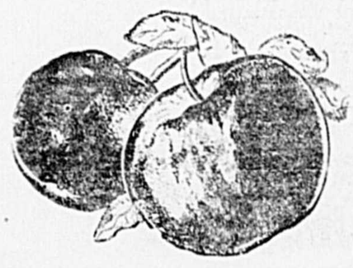
CANNEBERGES FRAICHES

AU CAP CODE — DE CATEGORIE No 1, SI BONNE AVEC DE LA DINDE! TRES FACILE A PREPARER — LB **23c**

PATATES SUCREES 3 LBS POUR **29¢**

Vous aimerez son petit goût frais et sucré
CELERI MUR ET VERT **2** PIEDS AU PQT **15¢** GROS PIED **12¢**

De Californie — Muri sur vigne — Rouge flamme
RAISIN TOKAY SUCRE JUTEUX **2 lbs 23¢**



Pommes Rouges McINTOSH DES VERGERS DU QUEBEC

Fraiches, croquantes et savoureuses
Dans sac Polythène réutilisable **5** LBS **59¢**

Les prix des fruits et légumes sujet à fluctuation

Les marchés Steinberg sont OUVERTS LE VENDREDI SOIR jusqu'à 9 heures

Profitez de notre service de **LIVRAISON** A COUT NOMINAL. Voyez le gérant

DETERGENT GAY LIQUIDE RAPIDE

Lave la vaisselle plus net et plus vite!

BOUTEILLE 11 OZ POUR **39c**

NOS REPRESENTANTS :
▲ JONQUIERE-KENOGAMI : J.-Claude Girard, rés. 66, Fontaine; tél.: 3-6042
▲ ALMA : Paul Tremblay, 51, rue du Sacré-Coeur, Alma. tél.: 2946.
▲ LA BAIE DES HA! HA! Fernand Desmeules, 6, Victoria, Bagotville; tél.: 925.
▲ ARVIDA : M. Georges Falaise, 139, Régina, tél.: 3-3714

LE PROGRÈS DU SAGUENAY

CHICOUTIMI, MERCREDI, 6 OCTOBRE 1954

AU THEATRE CAPITOL DE CHICOUTIMI
PROGRAMM
Dim. lun. mar. mer. les 3, 4, 5, 6, oct.
EN MATINEE .50 — EN SOIREE .75
SHANE
avec Alan Ladd, Jean Arthur et Van Heflin
DOMINICA
avec Odile Versois et Jean-Pierre Kérien

Le drapeau italien flotte sur Trieste

Signature à Londres du traité italo-yougoslave. — Une grande manifestation à Trieste. — Dix ans de difficultés. — Commentaire de Belgrade. — Les bannières flottent.

Trieste (PA) — Le retour de Trieste à l'Italie s'est accompli hier aux applaudissements et aux vivats enthousiastes de 10,000 citoyens, massés sur la grande place qui fait face aux quais.

Les habitants de Trieste réunis au square de l'Unité de la vieille ville maritime ont salué avec joie l'annoncede la signature à Londres du traité italo-yougoslave divisant le territoire, si longtemps disputé, entre les deux pays. La manifestation d'un caractère très émotif, laisse percer un sentiment de détente, après une longue querelle qui a plusieurs reprises sembla devoir se terminer par un conflit armé.

A Rome, le Sénat solennellement debout écouta lepremier ministre M. Mario Scelba déclarer avec une émotion profonde:

"Après dix ans, le drapeau italien flotte de nouveau sur la tour de la cité de Trieste".

A Rome une foule de jeunes Italiens défila dans les rues principales en brandissant des drapeaux en signe de réjouissance. Par ailleurs, le reste du pays fit preuve d'un calme surprenant.

A Belgrade, le gouvernement communiste du maréchal-président Tito a décrit l'accord avec l'Italie comme représentant "un compromis raisonnable", dans l'intérêt de relations italo-yougoslaves meilleures, ainsi que de la paix mondiale. D'une façon générale le peuple yougoslaves — selon les dires de l'agence semi-officielle de presse "Yougopress" — a reçu "sans enthousiasme" la nouvelle del'accord.

Mais l'enthousiasme parmi les 280,000 Triestois, la plupart Italiens, n'a pas été réservé. Les drapeaux aux couleurs verte, blanche et rouge de l'Italie décoraient la ville, ainsi qu'une bannière de 66 pieds, dans l'attente de l'arrivée aujourd'hui du major-général Edmondo de Renzi, le nouveau gouverneur militaire italien.

Le Japon et la Thailande admis au plan de Colombo

Ottawa (PC) — Le Japon et la Thailande ont été admis hier au nombre des pays membres du plan de Colombo. Ceci porte à 16 le nombre des nations qui font partie de cet organisme d'assistance aux pays non-développés du sud et du sud-est asiatique.

L'admission du Japon ou de la Thailande au sein du plan de Colombo étend maintenant le cercle de son influence autour de l'asile communiste.

L'indonésie était le seul pays à s'opposer à l'admission du Japon au sein de l'organisme, à titre de pays contributaire. Le délégué de l'Indonésie a cependant consenti à lever son opposition afin de démontrer la bonne volonté de son pays, en relations internationales.

La Thailande, par contre, faisait partie du plan de Colombo, à titre de pays observateur. Elle entre maintenant dans la famille des pays bénéficiaires, mais la part de l'assistance qu'elle recevra n'a pas encore été déterminée.

Le représentant du Japon a laissé savoir que son pays ne pourrait fournir qu'une assistance technique, pour le moment. On estime donc qu'il faudra augmenter la contribution des pays donateurs en argent. Le Canada fournit déjà $25,400,000 par année au plan de Colombo. Cette sommeest répartie en majeure partie entre le Ceylan, le Pakistan et l'Inde.

Il se peut que le ministre canadien des Finances, M. Walter Harris, étudie dès aujourd'hui la possibilité d'augmenter la contribution du Canada. Il n'a cependant donné aucune indication quant à l'issue de ses entretiens avec les membres du cabinet fédéral.

L'économie précaire de certains pays sud-asiatiques, le chômage et la baisse des prix avec les ravages de l'inondation font que la situation est pénible.

La Chambre canadienne de Commerce discute du rôle du gouvernement dans les affaires

Halifax (PC) — La Chambre canadienne de Commerce a tenu la première séance de son assemblée annuelle, au cours de laquelle on a noté une assez grande divergence de vues parmi les délégués, sur la question de la position du gouvernement par rapport aux affaires.

On a tenu un forum au cours duquel des vues très opposées ont été émises sur "les relations futures entre le gouvernement et les affaires".

M. C.P. Fraser, conseiller économique du Pacifique Canadien, déclara entre autres:

"Le mot coopération, en affaires dans le sens d'entreprises parallèles, implique une idée d'égalité qui ne coincide pas avec le concept que le gouvernement est avant tout le serviteur du peuple. Toute détérioration des relations entre les affaires et le gouvernement provient de la mésentente des deux côtés, à savoir qui est maitre et qui est serviteur".

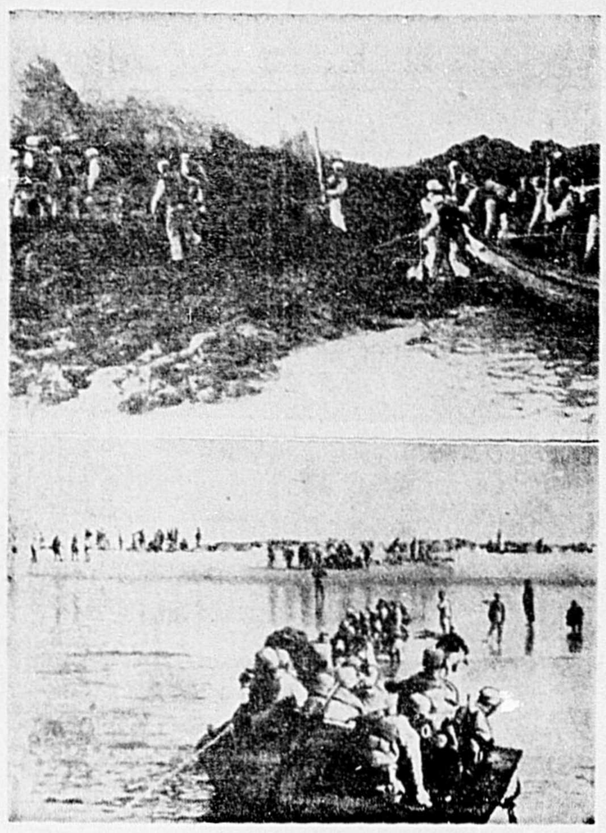
A cela M. D.B. Mansur, d'Ottawa, président de la Corporation centrale des hypothèques et du logement, une compagnie de la Couronne, répondit:

"Les affaires et le gouvernement ne peuvent faire de transactions sur un pied d'égalité, du fait que le gouvernement est le serviteur du peuple. Même M. Fraser ne prétendrait pas que le gouvernement est le serviteur des grosses corporations au Canada."

Le débat entre les deux membres fut marqué de quelques "éruptions" durant la session de deux heures dans le courant de l'après-midi, parfois interrompue par des applaudissements ou par un rire occasionnels de l'auditoire, comprenant des hommes d'affaires de toutes les parties du Canada.

Les autres membres qui prenaient part au débat étaient MM. Marcel Faribault, secrétaire général de l'université de Montréal; le capitaine Joseph Jeffery, président de la London Life Insurance Company, London, Ont. Maurice Lamontagne, sous-ministre adjoint du ministère du Nord canadien et des Ressources naturelles, Ottawa. R.M. Fowler, président de la Canadian Pulp and Paper Association, et président du forum. C'est lui qui avait préparé les questions qui ont soulevé les commentaires des autres membres.

LES GUERILLAS NATIONALISTES EN CHINE



Ces photos montrent les activités routinières de l'unité de guérillas près de Formose et de la Chine. Ils ne sont revêtus de leur uniforme nationaliste, mais leurs armes offensives sont aussi utiles que celles employées par les troupes régulières nationalistes. Ces unités de guérillas font de fréquentes incursions sur les bords de la Chine.

L'assemblée générale des Nations Unies est saisie du problème du désarmement

Nations-Unies, N.-Y. (PC) — L'Assemblée générale de l'ONU étudiera la dernière proposition soviétique relative au désarmement mondial et à l'interdiction de l'usage des bombes atomiques et à hydrogène.

Le comité de direction de l'assemblée générale a en effet décidé à l'unanimité d'inclure le nouveau plan soviétique dans la liste des débats.

Une violente dispute s'est néanmoins engagée au cours de la brève séance du comité de direction lorsque le délégué soviétique, M. Andrei Vicinsky, a demandé qu'on inscrive également à l'ordre du jour une plainte relative aux accusations de Moscou contre ce qu'il appelle, "le pillage" dans la mer de Chine.

Cette proposition a été rejetée par 9 voix contre 2 avec trois abstentions.

Le délégué nationaliste chinois, M. T.F. Tsiang, s'est montré particulièrement violent dans son opposition à l'inclusion de cet item à l'ordre du jour.

Faisant allusion aux termes injurieux utilisés par M. Vicinsky dans sa requête, M. Tsiang a souligné que la Russie voulait semer le doute au sein de l'Assemblée plutôt que de discuter honorablement d'un problème qu'il considère comme non-existant.

M. Vicinsky a rétorqué qu'il n'était pas là pour se disputer avec "le représentant d'un gouvernement usurpateur qui siège à la place de la Chine communiste."

Il a également nié avoir insulté M. Tsiang dans son allocution, puis il a ajouté qu'il voulait qu'on se rende simplement compte des actes de pillages qui se produisent couramment dans la mer de Chine.

Le délégué américain, M. Cabot Lodge, a pour sa part répondu à M. Vicinsky en disant qu'il refusait de discuter, vu la gratuité et l'inexactitude des accusations soviétiques.

Revenant plus tard à la charge, le délégué soviétique a déclaré qu'il ne pouvait pas comprendre l'attitude inopportune des Etats-Unis.

La séance de l'Assemblée générale parait avoir été moins mouvementée au cours de la journée d'hier.

Le représentant yougosiave, M. Koca Popovic, s'est dit satisfait du règlement du problème de Trieste, et il a demandé aux membres de l'ONU de tendre de plus en plus à l'élimination des différends internationaux en mettant fin à la guerre froide entre l'est et l'ouest.

Le ministre des affaires étrangères de la Tchécoslovaquie, M. Vaclav David, a demandé à l'Assemblée de condamner toute propagande de nature à accroitre les menaces de guerre.

Le représentant de la Syrie, M. Ahmed Shukairi, a demandé que le gouvernement d'Israel soit évincé de l'Assemblée générale s'il ne se conforme par rapidement aux décisions de l'ONU relatives au partage de la Palestine.

Mgr Lionel Audet délégué à Rome

Québec (PC) — Mgr Lionel Audet, auxiliaire de Québec, représentera l'archidiocèse de Québec et l'université Laval au congrès marial international qui se déroulera à Rome du 24 octobreau 1er novembre prochain, a-t-on annoncé hier. Mgr Audet se rendra dans la Ville Eternelle avec le groupe de pèlerins participant au voyage organisé par le comité national canadien de l'année mariale.

Le Dr Gustave Gingras délégué à Caracas

Montréal (PC) — Le Dr Gustave Gingras, directeur médical de l'Institut de rééducation de Montréal, est parti en avion pour Caracas, Vénézuéla, où il représentera l'Administration de l'assistance technique des Nations Unies à la séance plénière des chefs de la sécurité sociale du Vénézuéla.

Le jugement sur l'enquête sur la moralité rendu le 8

Montréal (PC) — Le jugement depuis longtemps attendu dans l'enquête sensationnelle sur le vice dans la métropole sera rendu vendredi matin, a-t-on appris hier soir.

Le juge Francois Caron, de la Cour supérieure de Montréal, qui a présidé la longue enquête sur la présumée tolérance de la police dans cette ville durant une période de 10 ans, a ordonné que les principaux intéressés dans l'enquête soient avisés de la date du jugement.

Le jugement sera rendu à 10 h. 30 vendredi matin au palais de justice.

M. René Clouette, huissier en chef dans l'enquête, a dit hier soir qu'il a notifié trois des intéressés dans la cause et que des avis seront envoyés aux autres sous peu.

Des avis ont déjà été envoyés à l'avocat de M. J.-O. Asselin, président du comité exécutif et l'un des défendeurs nommés dans une pétition qui a déclenché l'enquête, ainsi qu'à Me Jean Drapeau et à Me Pacifique Plante, nommés par le juge Caron comme ses adjoints.

L'enquête de 31 mois, qui s'est terminée le 2 avril 1953, portait sur des accusations de corruption en haut lieu entre le 1er janvier 1941 et le 11 mai 1950.

La pétition contenait 10,000 accusations, entendues durant quelque 300 séances auxquelles 400 témoins ont déposé.

Le Canada tentera de faire réduire les restrictions qui pèsent sur le commerce mondial

Montréal (PC) — Le Canada tentera de gagner l'appui des Etats-Unis et d'autres puissances commerciales en vue de faire réduire les restrictions qui pèsent sur le commerce internationale, particulièrement en ce qui concerne les quotas d'importation.

C'est ce qu'a révélé hier le ministre du Commerce, M. C. D. Howe, au cours d'une causerie prononcée au Junior Board of Trade de Montréal.

Le ministre a déclaré qu'il dirigera lui-même la délégation canadienne à la conférence de Genève qui débutera le 28 octobre prochain.

Plus de 30 pays doivent participer à ces importantes assises au cours desquelles on doit reviser l'Accord général des tarifs et du commerce.

"Le Canada, a-t-il poursuivi, entend respecter l'AITC, mais nous tenterons de préciser ses buts, sans toutefois dévier des principes fondamentaux de l'entente."

La délégation canadienne tentera également de faire établir une fois pour toutes les circonstances qui peuvent nécessiter l'imposition de quotas.

Elle cherchera en outre à faire définir la durée légitime de telles restrictions.

Poursuivant son allocution, M. Howe a révélé que la question la plus importante à élucider aux assises de Genève, pour le Canada, est celle des restrictions américaines sur les produits agricoles du Canada.

"Notre commerce avec l'USA, a-t-il ajouté, est particulièrement important en ce qui concerne les produits agricoles, mais il soulève des problèmes extrêmements complexes entre nos deux pays."

En terminant, M. Howe a conclu que les relations commerciales canado-américaines sont vitales à notre économie. "Ce ne sont pas là les seuls problèmes que nous aurons à régler à Genève, mais une chose demeure certaine, c'est que le Canada encouragera le libre échange commercial autant que possible, parce qu'il y va de l'intérêt de nos industries en général."

Demande de logement
4 ou 5 appartements, et entrepôt (25 x 30). Appeler à 4-7639.

Des appareils servant au jeu seront démolis

Montréal (PC) — Quelque 40 machines gobe-sous et autres appareils illégaux servant au jeu seront démolis par la sûreté provinciale cette semaine, a annoncé la police hier. Les machines, saisies dans la région de l'ouest de la province, sont évaluées à $150,000.

N'achetez pas vos MEUBLES avant d'avoir visité R. POTVIN LTÉE 375 Montcalm Chicoutimi

Les débardeurs du port de New-York étudieront une offre des employeurs

New-York (PA) — L'Association internationale des débardeurs, qui a retiré hier ses 25,000 membres des quais, a convenu hier soir d'étudier une nouvelle offre des employeurs.

Mais la grève, qui a surpris 71 navires dans le port le plus achalandé du monde, n'est pas terminée, bien que le président de l'AID, William-V. Bradley, ait déclaré qu'il espère un règlement rapide.

Le médiateur fédéral John Andrew Burke a convoqué une réunion d'urgence entre les officiers de l'AID et les représentants de l'Association des armateurs de New-York pour tenter de mettre fin à la deuxième grève en six mois sur les quais de New-York.

Il a souligné, à l'issue de la réunion, que la grève n'était pas réglée, mais qu'on pouvait anticiper une entente prochaine.

La nouvelle offre des employeurs, qui comprend une augmentation de salaire de huit cents l'heure rétroactive au 1er octobre 1953, semble se rapprocher sensiblement des revendications de l'union.

L'union a accepté de soumettre la nouvelle offre à son comité des salaires à 11 heures aujourd'hui.

L'offre des employeurs est liée à cette condition: les hommes doivent retourner au travail immédiatement si le comité des salaires approuve l'offre, tandis que les négociations se continueront, au moins pour 30 jours si nécessaire.

En plus de l'augmentation rétroactive, les armateurs ont convenu de considérer un rajustement futur des échelles de paiements à la caisse du bien-être, un autre point important de la dispute. Dans l'intervalle, les employeurs continueraient de payer la contribution de sept cents l'heure à la caisse de bien-être comme ils le font depuis plusieurs mois.

L'Amérique ou l'Afrique?

Washington (PA) — Une vague de grèves menées par des étudiants pour protester contre la suppression de la ségrégation s'est répandue hier à neuf écoles de Washington, tandis que la situation à Baltimore s'améliorait après plusieurs jours de démonstrations tapageuses.

Les autorités de la capitale fédérale rapportant que plus de 2,800 étudiants se sont absentés de ces six écoles.

Un groupe d'environ 100 étudiants et étudiantes s'est réuni en face de la Cour Suprême, d'où la décision interdisant la ségrégation dans les écoles publiques avait été rendue le 17 mai dernier. Les étudiants se sont rapidement dispersés sur les ordres de la police.

Près du High School d'Anacostia où plusieurs centaines d'élèves s'étaient réunis et portaient des placards avec l'inscription:

"Nous sommes ici en Amérique et non en Afrique", six personnes ont été arrêtées. Deux individus ont été détenus, après que les autres eussent été remis en liberté.

Adenauer déclare que les pouvoirs des alliés ont cessé en Allemagne; réponses vigoureuses de ces derniers

Bonn (Reuter) — Le chancelier Konrad Adenauer a apparemment précédé les événements hier quand il a déclaré à la Chambre basse du Parlement de l'Allemagne occidentale que le droit des alliés de prendre des mesures d'urgence dans ce pays ait cessé.

Les autorités alliées ont aussitôt répondu aux questions des journalistes en déclarant vigoureusement que les puissances alliées d'occupation n'ont pas encore renoncé à leurs pouvoirs d'urgence. Le sujet sera discuté au cours de négociations qui doivent se terminer le 20 octobre, ont dit les porte-parole alliés.

M. Adenauer a déclaré au Bundestag, dans un long rapport sur la conférence des Neuf à Londres, que ces pouvoirs, compris dans les anciens accords de Bonn et visant à sauvegarder les troupes alliées en Allemagne, avaient "disparu".

En attendant que l'Allemagne occidentale soit en mesure de faire face aux situations d'urgence elle-même, dit-il, la Grande-Bretagne, les Etats-Unis et la France peuvent encore prendre des mesures d'urgence pour assurer leur sécurité, mais à condition que le gouvernement ouest-allemand les considère nécessaires.

M. Adenauer a dit que l'Allemagne occidentale a obtenu certains avantages en vertu des accords de Londres, avantages qui n'étaient pas prévus par le projet maintenant défunt de la CED.

La recherche atomique et les usages civils de l'énergie atomique échappent maintenant au contrôle allié. L'Allemagne occidentale peut produire toutes les armes nécessaires à ses propres troupes et la production aéronautique est libre, sauf pour les bombardiers à longue randonnée.

Par ailleurs, l'Allemagne occidentale perd les avantages des accords de Bonn et l'aide automatique promise par la CED.

M. Adenauer a souligné que par suite de la conférence de Londres, les trois puissances alliées travailleront de concert avec l'Allemagne occidentale pour réaliser son objectif politique primordial: l'unification de l'Allemagne occidentale et de l'Allemagne orientale.

Ce sera le principal argument du près social-démocrate, qui tentera de vaincre l'entente du réarmement allemand sous prétexte qu'elle nuit aux perspectives de réunification.

Le débat sur le traité commencera jeudi.

M. Adenauer a laissé entendre aux journalistes hier soir que le Parlement ouest-allemand ratifiera les conventions résultant des accords de Londres avant la fin de l'année. Il ne croit pas que les nouvelles conventions nécessitent une

(suite à la 6e page)

Décès de Monsieur Sifroid Desjardins

Péribonka (PC) — M. Sifroid Desjardins, homme d'affaires bien connu dans la région du Lac St-Jean, est décédé lundi soir après une brève maladie. Il était âgé de 72 ans. Les funérailles auront lieu ici jeudi.

CONSULTEZ LES PAGES JAUNES DE L'ANNUAIRE CLASSIFIÉ

RADIODIFFUSION du discours de
l'Hon. MAURICE DUPLESSIS
Premier Ministre du Québec
lors de l'inauguration du Pont de Valleyfield

CFGT
Jeudi 7 octobre
à 9 h. p.m.





— A —
L'Hôtel Mont-Valin
BOULEVARD TALBOT
DES SOUPERS DE LA MUSIQUE
AVEC L'INCOMPARABLE
WLADY FERRARI
AU PIANO
DANS L'AMBIANCE CHARMANTE ET INTIME DE SA
SALLE A MANGER
Les mercredis, vendredis, samedis et dimanches de 6 heures à minuit.
GOURMETS, n'oubliez pas les réputés soupers gastronomiques du mercredi soir!
Réservations: René Robin — 4-8723
Lou Smrke — 4-3381

Le premier ministre du Japon en route pour l'Europe



Le premier ministre du Japon, Shigeru Yoshida, photographié sur le pont du "Queen Elisabeth", comme il partait pour l'Europe après un bref arrêt à New-York et une visite à Ottawa. A ses côtés, est photographié M. Renso Sawada, observateur permanent aux N. U. Le chef japonais, en tournée de 56 jours, parle du parti communiste d'une manière peu aimable.

EST-IL PRÊT... pour L'HIVER



Mesdames, confiez nous dès maintenant votre manteau de fourrure.
Ne soyez pas désapointées.
Evitez les retards dus à l'affluence des commandes de dernière heure.
Nos spécialistes vous assurent le meilleur travail
● de REPARATION
● de NETTOYAGE
● de LUSTRAGE
● de REMODELAGE
Ateliers de Fourrure Ltée
Gagnon Frères
406 EST RACINE et 252 RIVERIN CHICOUTIMI TEL: 4-4413 LOC. 4 et 6

FONDÉ EN 1887

LE PROGRÈS DU SAGUENAY

ÉGLISE FAMILLE PATRIE

JOURNAL QUOTIDIEN INDÉPENDANT, AU SERVICE DES INTÉRÊTS RELIGIEUX, ÉCONOMIQUES ET SOCIAUX DE LA RÉGION DU SAGUENAY ET DU LAC ST-JEAN

PUBLIÉ À CHICOUTIMI PAR L'IMPRIMERIE DU SAGUENAY LIMITÉE,

314, AVENUE LABRECQUE

TÉLÉPHONE 4-4474 LÉOPOLD TREMBLAY, GÉRANT GÉNÉRAL

MEMBRE DE L'A.B.C. ET DE LA C.D.N.A.

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour l'impression de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuters ainsi que de toutes informations locales que Le Progrès du Saguenay publie. Tous droits de reproduction des dépêches, particulièrement du Progrès du Saguenay, sont également réservés.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe (Ministère des Postes Ottawa)

	UN AN	6 MOIS	3 MOIS	
Livraison par camionette :	$13.00	$6.50	$3.25	$0.25 par sem.
Livraison par la poste :	$ 7.50	$4.00	$2.25	$1.00 par mois
" " aux Etats-Unis :	$18.00	$5.50		
Autres pays étrangers :	$13.00			

CHICOUTIMI, MERCREDI, 6 OCTOBRE 1954



VISITE DES ÉPOUSES D'EMPLOYÉS AUX USINES — Voici un groupe de dames qui ont visité l'usine à l'occasion du résultat de sécurité obtenu par les départements où leurs époux travaillent. On reconnaît dans la photo: Mmes P. Perron, G. Blackburn, L. Potvin, A. St-Gelais, L. Bergeron, J. Lafrenière, L. Boivin, E. Tremblay, D. Lapierre, L. Racine, G. Castonguay, J. Perron, P. Perron, Ls Gauthier, L.-H. Gauthier, J.-A. Cloutier, A. Lespérance, Z. Guérin, R. Ouellet, W. Painchaud, J.-M. Painchaud, E. Gauthier, I. Perron, B. Brouillard, H. Larouche, ainsi que MM. A. Vaillancourt, guide, O. Caron, F. Morin, M. H. Brubacher, A. Potvin, G. Castonguay, R. Bolduc, A. Vigneault.

(Gracieuseté "Le Lingot")

LA VIE LITTÉRAIRE EN FRANCE

François Mauriac, romancier

un article de
Jacques MADAULE

Il y avait longtemps que Mauriac, tout absorbé, semblait-il, par ce témoignage lucide qu'il porte, jour après jour, sur la vie politique de son pays et du monde, ne s'était plus exprimé par le nouveau de la fiction, quand il nous a donné, voici quelques semaines, l'Agneau. Je viens de lire tout d'un trait, entre Tarbes et Saint Gaudens, traversait un pays qui n'est pas tellement éloigné de celui dont les personnages de Mauriac ne peuvent longtemps s'absenter sans risquer l'asphyxie.

La première impression, l'envoûtement surmonté, c'est que Mauriac ne se renouvelle pas. Voici Brigitte Pian qui raparaît, et quant à ces Dartigelongue ou à ces Mirbel, ce sont aussi de vieilles connaissances. Etait-ce donc la peine d'ajouter ce volume à tant d'autres, non moins parfaits? Car il faut pourtant commencer par dire cette perfection qui caractérise les romans de Mauriac; une perfection que je ne saurais qualifier autrement que de racinienne. Elle est aussi bien dans l'ordonnance que dans le style. Même les fautes ou les trous qui apparaissent quelquefois ne sont, si je puis ainsi m'exprimer, que des trompe-l'oeil.

Mauriac dit exactement ce qu'il veut dire et fait exactement ce qu'il veut faire. Mais que veut-il faire? que veut-il dire, au juste? Pense-t-il que nous ne nous lasserons jamais de ces maisons de campagne au bord des pins, de ces vols de palombes et de cette senteur d'herbes foulés? Croit-il vraiment que l'émoi de deux jeunes corps attirés l'un vers l'autre ne cessera jamais de nous toucher? Mais il y a, dans tout ceci, une dimension d'infini. Il y a le surnaturel qui plonge dans ce naturel et le transfigure. Ce ne sont pas les moeurs du pays bordelais que Mauriac a entrepris de nous décrire. S'il nous en reparle sans cesse, c'est parce qu'il les connait bien; c'est aussi parce que, après tout, elles sont les moeurs de la commune humanité. Mais ce qu'il est, ce qu'il veut être, c'est le peintre des moeurs de ma grâce.

Encore un trait racinien, peut-être, mais plus conscient chez Mauriac certainement qu'il ne le fut chez Racine. A ce progrès de la conscience répondait peut-être le passage de la tragédie du roman. Je dis bien de la tragédie, et non du théâtre car Mauriac, comme on le sait, a tâté du théâtre. Mais la tragédie est toute encombrée de conventions de structure et de langage. Elle comporte une stylisation que le roman ignore. Jean de Mirbel et Xavier Dartigelongue, nous les connaissons depuis longtemps, non seulement pour les avoir plusieurs fois rencontrés dans d'autres romans de Mauriac, mais davantage encore parce que, marchant sur la terre des hommes, ils ont croisé notre destin. Ils n'ont pas de dimensions mythique, comme Andromaque ou Phèdre.

Celui-ci, Dartigelongue, c'est l'agneau qui a été marqué dès l'enfance, que Dieu s'est réservé pour être sa propre part. Nous connaissons bien aussi cet enfant dans les familles, qui n'est pas comme les autres, celui dont les parents s'inquiètent et que ses frères méprisent. L'enfant vêtu de noir que nous a légué le romantisme. Il y aura plus tard une thèse à écrire sur le romantisme de François Mauriac. Il faudra donner à ce terme un sens un peu particulier. Le romantisme a pénétré relativement tard dans les provinces françaises, et sous certaines formes seulement, dont les Nuits de Musset, le Lac de Lamartine et le personnage de Maurice de Guérin donneraient une assez bonne idée.

Il y a produit des poètes comme Lafon et des romanciers comme Mauriac (dont je n'oublie pas qu'il est aussi un poète). Ils sont catholiques à la façon de Lacordaire. Quant à Jean de Mirbel, il n'aurait point déparé la collection de Paul Bourget. Je le dis sans la moindre malice. L'histoire qui va maintenant se dérouler entre ces personnages et quelques autres; cette histoire que je ne vous raconterai pas, car vous la connaissez sans doute, ou vous la connaîtrez bientôt, est parfaitement invraisemblable.

Une des grandeurs de Mauriac est, au fur et à mesure qu'il avance, de refuser de moins en moins l'invraisemblable. Ce qu'il ne cesse, en effet, de nous rappeler, c'est qu'il y a deux plans de la réalité: le naturel et le surnaturel. Sur le premier, on ne s'attendait guère à ce que les choses prissent une pareille tournure. Mais sur l'autre, tout est possible, en effet. L'ordre de la nature est, la plupart du temps, celui de l'injustice et de l'aveuglement. Mais l'ordre de la grâce est celui de la justice et de la clairvoyance. Ils se prolongent, sans doute; mais ils ne se prolongent qu'en se niant, du moins chez Mauriac, qui se fera une fois de plus accuser de jansénisme.

Or, c'est ici que l'oeuvre du romancier rejoint profondément celle du journaliste et du témoin de son époque. Bénéficiaire, plus que beaucoup d'autres, de l'injustice de ce monde, Mauriac ne s'en accommode pas. Il n'a de cesse qu'il ne l'ait dénoncée et flétrie. Il a le désordre du siècle en abomination, et nulle parole de l'Evangile ne lui est plus familière que celle où il est parlé mystérieusement de ce monde pour lequel Jésus n'a point prié. Vous voyez d'un côté la part que Dieu s'est réservé, et de l'autre le reste, tout le reste. Mais ce reste n'est pourtant pas abandonné, car c'est précisément pour le sauver que l'Agneau a été sacrifié il y a vingt siècles et que, depuis lors, d'autres agneaux à son image, meurent chaque jour, sans savoir comment, sans savoir pourquoi, mais il n'y a pas moyen pour eux de faire autrement.

On a voulu comparer Mauriac à Bernanos, ou même les opposer, c'était facile. Il est seulement regrettable qu'ils s'y soient eux-mêmes prêtés. Mauriac travaille dans l'obscurité d'un foi presque aveugle, tandis que Bernanos, en dépit de toutes ses âpretés, vivait dans une espèce de certitude. Il faisait éclater de l'intérieur les apparences. Mauriac les respecte davantage et jusqu'au bout, elles nous lissimulent l'essentiel, dont nous n'avons jamais que le pressentiment. Il y a l'épaisseur, chez Mauriac, toute l'épaisseur d'une chair opaque. Mais toutes ces épaisseurs convergent vers un point mystérieux et caché. Chez Bernanos la nuée s'embrase et les éclairs balayent les quatre horizons. Ce sont deux aspects que revêt à nos yeux infirmes l'unique vérité. Pourquoi les opposer?

Je ne dirai donc pas que Mauriac se répète, comme je l'insinuais au début de cet article. D'abord parce qu'il monte et s'intériorise de plus en plus, et ensuite parce que certaines vérités sont tellement essentielles que l'on n'a jamais fini de nous les insinuer. Quelques-uns ont voulu trouver dans ce nouveau roman le personnage de Mauriac lui-même, et ils ont pris un malin plaisir à découvrir que l'auteur n'était pas moins le diabolique Mirbel que l'angélique Dartigelongue. Je ne saisis pas très bien, je l'avoue, l'intérêt de ces analyses malveillantes. Ce qu'est François Mauriac, il faut l'abandonner avec confiance et charité au jugement et à la miséricorde de Dieu. Nous n'avons d'autorité que sur ses fictions et sur ces personnages, que sur ce qu'il nous livre de lui-même par la parole publique.

Cela suffit néanmoins pour affirmer que cet homme est un témoin douloureux et angoissé. Toute son oeuvre, et en particulier son oeuvre de romancier n'est rien d'autre que ce témoignage. Pour avoir le droit de la récuser, il faudrait le surprendre en flagrant délit de faux témoignage, et sa valeur essentielle réside en ce qu'il n'est pas un faux témoin. Il est même exactement le contraire. La prohibité de son art égale la justesse de sa vision? Non seulement il est impossible d'oublier Xavier Dartilongue, une fois qu'on a lu l'Agneau, mais il se peut, que, si désormais vous le rencontrez, vous soyez capable de le reconnaître, c'est à dire de reconnaître ce "passage du Seigneur", ces "traces de Dieu" dont d'autres ont parlé. Je ne crois pas que l'on puisse rendre à un grand écrivain catholique d'hommage mieux mérité.

Jacques MADAULE

Projet d'élimination de taudis approuvé dans la métropole

Montréal (PC) — Le Comité exécutif de la cité a approuvé hier le rapport d'un comité consultatif au sujet d'un projet d'élimination de taudis et de construction de logements à bas loyer au centre de la métropole.

La Bible vous parle

Dieu est juste. Le juste est son ami. Quand un coeur est droit, Dieu se révèle. (Ps 11, v. 7) (Texte choisi par la Société catholique de la Bible).

Intéressante réunion à la Chambre de Commerce de Dolbeau-Mistassini

Dolbeau (DNC) — Dimanche soir avait lieu à l'hôtel de ville de Dolbeau la 2e assemblée de la Chambre de Commerce Dolbeau-Mistassini. Environ 75 personnes étaient présentes. M. l'abbé Adolphe Tremblay, curé de St-Eugène était le conférencier invité. La Chambre avait également le plaisir de compter la présence de M. Antoine Marcotte, député provincial et M. l'abbé Jean-Marie Paradis, vicaire.

Après la prière, M. Ls-Georges Deschênes, président de la Chambre, souhaita la bienvenu et remercia les membres de la collaboration qu'ils apportent ainsi que de l'intérêt dont ils font preuve. Monsieur le président parla ensuite du recrutement et de la difficulté maitresse qui empêche de faire un recrutement plus intense qui est l'embourgeoisement. Il dit que ces gens paraissent beaucoup plus s'occuper de leur confort et de leur intérêt personnel que de la réussite des mouvements sociaux de notre ville. Cette intégration à leur aisance, à leur satisfaction et à la montée de leur gain est leur seule préoccupation. Il parle ensuite de la nonchalance des jeunes qui ne veulent pas se perfectionner. "Demain, dit-il, ils seront ce qu'ils étaient hier des hommes sans ambitions, des hommes retardataires, des citoyens repus. Leurs mains ils les garderont vides et n'auront pas même cette satisfaction d'avoir servi et de laisser à ceux qui les suivent cet exemple de dévouement social. Leurs traces effacées ne mènent à rien qui vaille. Individualiste en tout ou en partie leur petit univers est bien délimité: Rien à offrir, rien à donner à leur concitoyen. C'est donc un mal qui prend des proportions inquiétantes dans notre ville." Il fait appel à l'esprit civique du citoyen à son désintéressement et à son esprit de corps plutôt qu'à son intérêt personnel. Notre but est de servir adéquatement et d'apporter une plus grande solidarité dans nos centres concernés. En parlant de la formule de la Chambre il dit qu'elle exclut tout égoisme, elle est au niveau du développement, un objectif de progrès et la recherche du bien commun dans le cadre de l'économie présente.

M. le président présenta ensuite à l'assistance le député provincial M. Antoine Marcotte. Celui-ci remercie le président du magnifique exposé et donne la raison de sa visite après une journée très occupée. Il apporte à l'O.T.J. un chèque de $6,000.00 qu'il remet à M. Charles Fortin le président de l'O.T.J. Il dit que c'est le résultat des démarches que la Chambre a faites de concert avec l'O.T.J. M. Marcotte ajoute que le montant de l'octroi était de $10,000 dont $5,000 donné chaque année mais que l'Hon. Duplessis a décidé d'ajouter $1,000.00 pour cette première année afin que l'O.T.J. puisse rencontrer les dépenses. M. Marcotte remit ensuite à M. Chs-Edouard Perron un chèque de $1,500.00 pour la Briccade de Mistassini afin de l'aider à la faire progresser. En parlant d'octroi, M. Marcotte ajoute qu'il donnait récemment à l'association touristique $1,500.00 dont $900.00 à M. Marius Lavoie dans la réalisation de son album photographique aérien.

M. Charles Fortin, président de l'O.T.J. remercia très aimablement le député pour ce généreux octroi. Il fit l'historique de l'O.T.J. et des démarches entreprises avec la Chambre en vue d'avoir un octroi du Gouvernement car depuis 2 ans les revenus ont diminué par l'absence du hockey.

A son tour M. Charles-Edouard Perron, gérant de la briccade remercia le député et ajoute que la briccade marchait très bien. Dans 5 mois d'opération, 3 millions de briques sont sortis des fourneaux. Il en sort actuellement environ 85,000 par jour. Le 3e fourneau est entré en opération et on emploi 15 à 18 hommes.

Après la lecture des minutes, M. Roméo Gilbert, président du comité du mémoire des bleuets donna le travail de fait, principalement dans le bureau de M. Antoine Marcotte vendredi dernier, avec les 4 autres chambres de la région. Les 5 principaux points de ce mémoire auraient traits à l'identification complète. 2e: Le permis qui serait exigé pour ceux qui cueillent. 3e: boîte uniforme. 4e louer des terrains. 5e Compétences des inspecteurs.

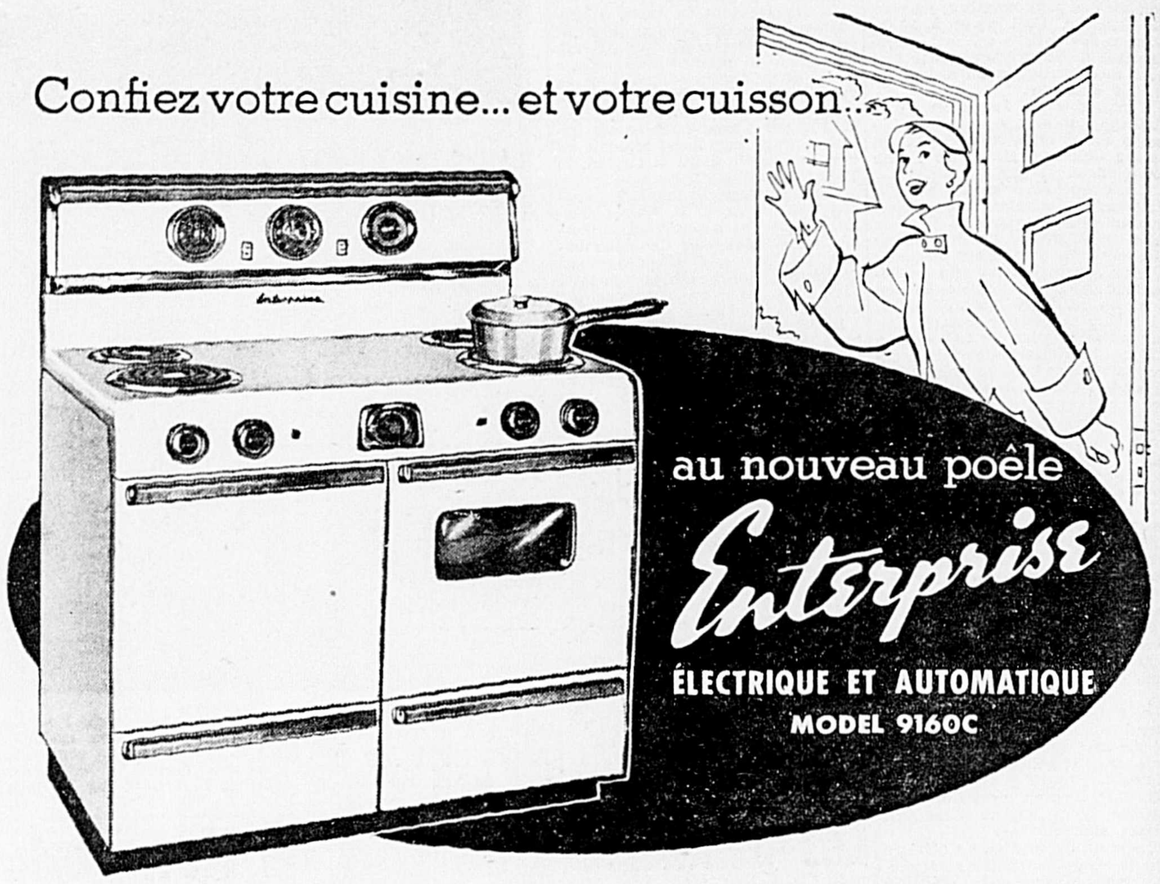
Sur l'invitation du président M. Gérald Bolduc, professeur, présenta le conférencier invité M. l'abbé Adolphe Tremblay. M. Bolduc donna la biographie de ce prêtre de chez nous et donna les grandes lignes de ce 3e voyage qu'il venait de faire en Europe où il assistait à la canonisation de Pie X.

M. l'abbé Adolphe Tremblay remercia la Chambre de Commerce de l'avoir invité à raconter son voyage en Europe. "Les hommes, dit-il, ont besoin de plus de bonté qu'ils n'en méritent". C'est avec cette pensée que M. l'abbé Adolphe raconta et nous fit revivre en quelque sorte ce magnifique voyage. Il parla tout d'abord de Lourdes ou il a vu que c'était réellement beau. Il dit que la Ste-Vierge a donné un cachet mystique les gens prient sans regarder personne et il n'y a pas de respect humain. Le conférencier parle de Fatima et de Rome où il a été réellement édifié de cette figure qu'est le Souverain Pontife. "Après la très Sainte-Vierge, l'Eucharistie, le plus grand don que le bon Dieu a donné c'est le Pape". "A Rome, ajoute-t-il, nous sommes chez nous. Là on sent battre le coeur de l'Eglise." Il énumère en détails les splendeurs de la canonisation de Saint Pie X. Pour continuer, il rappelle le souvenir édifiant du Père Pio à St-Jean de la Rotonde qui réside sur le mont Gargano. Il a vu les stigmates. Il a même servi la messe de ce Père. "On vit la passion de Jésus, dit-il. Il prend 1.15 hres à dire la messe. Il a le don de la bilocation,se rend invisible, guérit à distance." Il raconte l'entrevue d'une heure qu'il a eue avec la grande stigmatisée de Marthe Robin à Chateauneuf de Gallat. Du Vendredi au lundi elle est dans une extase complète. Elle est stigmatisée depuis l'âge de 15 ans et elle a actuellement 52 ans. A la Salette, il dit que c'est majestueux et que le décor est prenant. Il a visité le cimetière des Canadiens et ajoute que ces pèlerins sont morts vis-à-vis la Salette. Il assista ensuite à la grande fête du Sacré-Coeur à Paray-le-Monial le 23 juin, qu'il se rendit à Ars, Neuverre et termina en nous parlant de la consécration de la Basilique de Lisieux. Encore là, le conférencier exprime des sentiments d'admiration et de joie pour tout ce qu'il a vu et entendu. Il rappelle le magnifique message de Pie XII à la fin de cette consécration. Le soir il y avait une illumination sonore où toute la vie de Ste-Thérèse passait. Le conférencier dit que dans ce court aperçu de son voyage-il a laissé parler son coeur et souhaite d'aller en Europe.

M. l'abbé Jean-Marie Paradis, au nom de M. le curé, remercia tout d'abord M. le député pour l'octroi à l'O.T.J. et remercia très aimablement et en termes choisis le conférencier. "Nos coeurs sont réellement réchauffés, dit-il. Vous nous avez fait aimer les plus belles réalités de la vie. Vous nous avez fait aimer le Pape, la messe, et la Sainteté."

L'assemblée se termina à 11.00 heures par la prière.

Confiez votre cuisine... et votre cuisson...



S'IL VOUS FAUT DE LA CHALEUR SUPPLÉMENTAIRE DANS VOTRE CUISINE

demandez à voir les magnifiques nouveaux poêles ENTERPRISE combinés-électriques . . . No. 9165, poêle électrique complet avec brûleur à l'huile incorporé . . . ou No. 9162, poêle électrique avec section pour chauffage au bois et au charbon. Les deux rendent chaude et agréable la cuisine la plus froide. Les deux sont de dessin nouveau, élégant et incorporent toutes les commodités modernes.



Grâce au tableau de contrôle entièrement automatique de votre nouveau poêle ENTERPRISE, vous pouvez quitter la cuisine — pendant que votre diner cuit à perfection!

Rendez visite bientôt à votre dépositaire ENTERPRISE et rendez-vous compte des avantages multiples que vous offre un poêle ENTERPRISE pour agrémenter votre carrière de cuisinière. Vous verrez le nouveau dessin "Canadien Moderne" . . . ronds commodément divisés deux de chaque côté . . . jolis cadrans or et marron . . . poignées chromées, longues, faciles à saisir . . . calculateur-minute automatique et horloge-commande . . . ample fourneau avec lumière intérieure indirecte et fenêtre toujours exempte de vapeur. Voilà quelques-uns seulement des nombreux avantages qui font du Modèle 9160C électrique et automatique ENTERPRISE le poêle idéal pour *votre* cuisine!

POSTEZ CE COUPON POUR RENSEIGNEMENTS COMPLETS;

Enterprise Foundry Co. Limited, Sackville, N.B.

S.V.P. faites-moi parvenir vos renseignements complets au sujet des poêles Enterprise

☐ Poêles électriques ☐ Poêles à gaz
☐ Poêles électriques combinés ☐ Poêles à gaz combinés
☐ Poêles à l'huile ☐ Poêles à bois et charbon

Nom _____

Adresse _____

Ville _____ Province _____
(Renseignements fournis en français)

DEPT P-106

RIEN N'ÉGALE
Enterprise

Fabriqué par des Canadiens pour les Canadiens

Gérard Gauthier Meubles
341, RUE ST-DOMINIQUE • JONQUIERE ▲ KENOGAMI • 61, RUE SAINTE-FAMILLE

POTVIN TREMBLAY Limitée, meubles
259, avenue Ste-Anne — 419 est, Racine Chicoutimi

E.-A. TURCOTTE, meubles
145 est, rue Racine — Chicoutimi

Gagnon Frères MEUBLES de votre localité

GEORGES SMITH INC. MEUBLES
79 ouest, Racine — Chicoutimi

Quel plaisir... quelle satisfaction que de PEINTURER VOUS-MÊME avec le Super Kem-Tone
MARQUE DÉPOSÉE



On peint aujourd'hui plus d'intérieurs avec le Super Kem-Tone qu'avec toute autre peinture à base de latex . . . ce qui prouve son incontestable popularité.

$7.65 LE GALLON
$2.25 LA PINTE

la richesse du velours . . .
la résistance du caoutchouc!

Une des merveilleuses peintures Kem

- 22 teintes magnifiques au choix; on peut les mélanger pour obtenir des teintes "personnelles".
- S'applique aisément, soit au pinceau, soit au rouleau "Roller-Koater".
- Sèche en quelques minutes, sans laisser de stries ou de marques. On peut employer la pièce la même journée.
  NE DÉGAGE AUCUNE ODEUR DE PEINTURE.
- Ne pose aucun problème de nettoyage lorsque le travail est terminé; récipients et pinceaux se nettoient aisément avec un peu de savon et de l'eau.
- Peut être lavé à fond aussi souvent que désiré.
- Employez SUPER KEM-TONE . . . et peinturez vous-même!

Votre Horoscope

Pour consulter votre horoscope lisez le prargraphe qui figure au-dessous du mois dans lequel tombe votre anniversaire de naissance. Si vous êtes né, disons le 1er juillet, alors consultez le paragraphe au-dessous des dates 22 juin au 23 juillet. En même temps vous apprenez sous quel signe du zodiaque vous êtes né. Dans le cas du 1er juillet, c'est le Cancer. Inutile de dire que l'horoscope n'est considéré ici que comme jeu inoffensif, dont les indications n'ont une valeur de certitude

JEUDI, 7 OCTOBRE 1954

DU 21 MARS au 21 AVRIL — (Le Belier) — Il y a beaucoup d'éléments différents dans votre travail aujourd'hui. Vous êtes habile, ne laissez rien d'important de côté. Donnez ce que vous avez de meilleur et vous aurez des bénéfices.

DU 22 AVRIL au 20 MAI — (Le Taureau) — Vous aurez des occasions d'agir avec profit, mais suivez une bonne direction et soyez discret. Vous réaliserez de grandes choses si vous travaillez hardiment.

DU 21 MAI au 21 JUIN — (Les Gemeaux) — Journée pleine d'opportunités, d'actions d'aventures. Cependant ne soyez pas naïf. Usez autant que possible de votre jugement et n'écoutez pas trop votre coeur.

DU 22 JUIN au 23 JUILLET — (Le Cancer) — Il ne faudrait pas oublier que même dans cette période stimulante qui s'offre à vous vous devez être raisonnable. Travaillez sur les choses importantes et vous réussirez.

DU 24 JUILLET au 22 AOUT — (Le Lion) — Contrôlez vos émotions; elles pourraient être nuisibles. Mettez le meilleur de vous-même et tout marchera à merveille. Vos intérêts du coeur pourraient avoir des déceptions.

DU 23 AOUT au 23 SEPTEMBRE — (La Vierge) — Influence très bonnes, indications excellentes. Que les nouvelles méthodes ne vous effraient pas et tâchez de vous montrer hardi même devant l'inconnu.

DU 24 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE — (La Balance) — Quand vous avez fait un bon travail, ne craignez pas de vous reposer. Donnez une attention spéciale à votre santé; ménagez votre énergie.

DU 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE — (Le Scorpion) — Voyez à ce que votre programme de la journée soit bien agencé. Les étoiles sont favorables à beaucoup d'opérations. Evitez une sensibilité trop grande.

DU 23 NOVEMBRE au 22 DECEMBRE — (Le Sagittaire) — avec de l'énergie, de l'ambition et du travail vous pourriez avoir un succès raisonnable. Ne vous prévalez pas de choses que vous n'avez pas accomplies.

DU 23 DECEMBRE au 21 JANVIER — (Le CAPRICORNE) — Si vous êtes actif et travailleur vous parviendrez à résoudre les problèmes qui vous embarrassent. Soyez prêt à recevoir des petites contradictions.

DU 22 JANVIER au 20 FEVRIER — (Le Verseau) — Les aspects sont beaux aujourd'hui. Pensez avant d'agir et soyez honnête dans vos ambitions. Que vos entreprises soient bien déterminées.

DU 21 FEVRIER au 20 MARS — (Les Poissons) — Evitez de vous décider trop vite et votre coeur vous réclame. Prenez les choses aisément et acceptez sans crainte les nouveaux échanges. Soyez actif.

Pour ceux qui sont nés aujourd'hui: Vous aimez l'harmonie, et vous préférez les choses ordonnées à celles qui, faites trop vite, sont embrouillées. Vous êtes juste de nature et aimez à vivre avec les autres. Vous auriez fait un excellent conférencier et même un avocat.

Jour de naissance de: James Whitcomb Riley, poète.

Les épinards seraient un mets douteux

Washington (PA) — La science atomique pourrait bien prouver ce que votre enfant soupçonnait depuis longtemps: que les épinards sont un mets douteux. M. Lewis-L. Strauss, président de la Commission de l'énergie atomique, a dit hier que des épreuves atomiques indiquent que l'épinard ne serait peut-être pas bon pour les enfants en croissance. Apparemment, "l'épinard enlève le calcium du corps", dit-il. Il ajoute toutefois que les études à ce sujet ne sont pas concluantes.

Somptuosité d'une robe longue



Le large collet de tricot noir apporte du luxe à cette robe longue de lainage. Des bas de nylon sans couture, plus des sandales de danse et vous pourrez aller briller dans l'ombre.

Le manteau couvre-tout

Nulle garde-robe automnale ne peut le laisser dans l'ombre.

Le premier vêtement à considérer à l'automne c'est le bon grand manteau chaud qui peut se porter aussi bien sur le costume que sur la robe légère. De coupe plus droite cette année, il conserve ses grandes emmanchures l'utilisation de tissus qui toute en étant épais et chauds, n'en sont pas moins extrêmement souples. S'il en était autrement, ce type de manteau ferait engonçant et donnerait à la silhouette une allure massive.

Cette exigence de la mode a placé en tout premier lieu, comme tissus à manteaux, les cachemires, les poils de chameau, certains tweeds, des tissus pelucheux, des laines botany, les laines vierges, certains lainages australiens un certain type de chinchilla, le drap velours, la laine duveline un lainage réchauffé de poils de fourrure, et autres. Car le manteau d'automne doit être grand, logeant, mais il évitera de grossir en laissant deviner la ligne de la silhouette qu'il habille.

La ligne de la saison

De façon générale, en exceptant la redingote, il tombe droit et ondule légèrement. Un col qui peut être grand ou moyen, orne l'encolure et une rangée de boutons maîtrise la fermeture. L'originalité de la coupe se manifeste toujours à hauteur des manches, qui prennent parfois d'un empiècement de dos qui les ramènent tout d'une pièce, sur le devant du manteau ou d'une emmanchure raglan. Il arrive aussi, que l'épaulement soit régulier, mais même alors l'emmanchure est très profonde et tend à donner une liberté absolue de mouvement, un parfait confort. Cet épaulement régulier se constate en général sur le manteau au grand collet, dont l'épanouissement commande la réserve et la discrétion pour le reste du vêtement, ou pour le manteau par-dessus, dont la ligne classique fixe les normes.

Vous pouvez choisir ce grand manteau couvre-tout d'automne dans une des belles couleurs de la saison, dans les tons de beige, de gris ou en noir. Comme tous les autres vêtements, il peut être classique, tailleur, ou habillé.

(La Presse)

Le Progrès du Saguenay est un bon medium de publicité

POUR DEMI-GRANDEUR



Jeunes filles, soyez bien habillées tous les jours en ayant une garde-robe variée. Tous vos problèmes seront résolus avec ce joli patron. Jupe large, veste très à la mode, et une blouse aux couleurs contrastantes. Patron 4877; Demi-grandeur 14 ½, 16 ½, 18 ½, 20 ½, 22 ½, 24 ½. La grandeur 16 pour la jupe et la veste requiert 2⅝ vges de 54 pces; la blouse 1¾ vges de 35 pouces. Si vous désirez recevoir ce patron vous n'aurez qu'à nous faire parvenir trente-cinq sous ($0.35) en argent, votre nom, votre adresse, le numéro du patron et la grandeur désirée à: LE PROGRES DU SAGUENAY, 316 Ave. Labrecque, Chicoutimi.

CARNET SOCIAL

Desbiens (DNC) — Dimanche soir le 3 octobre, la partie de cartes organisée par la J.O.C.F. de Desbiens réunissait quelque 200 personnes à la salle du sous-bassement de l'église.

Une centaine de cadeaux furent distribués et plusieurs prix de valeur mis en loterie ou vendus à l'enchère. Mmes Wellie Audet et Arthur Boivin furent respectivement les heureuses gagnantes d'un panier de provisions et d'un magnifique poudrier.

M. Lomer St-Pierre sut une fois de plus s'acquitter de son rôle de maître de cérémonies avec toute la compétence qu'on lui connait.

Divers chants vinrent de temps à autre donner une note plus vivante à cette intéressante soirée. Entr'autres, M. Gérard Doucet se fit entendre dans un extrait de l'opéra Martha. Ce morceau était dédié au R. P. P. Bourdoux, éminent visiteur venant de Paris et ancien missionnaire au Matto-Grosso (Brésil). En rappel, il interpréta brillamment l'"Agnus Dei" de Biget. Mlle Hermance Lapointe fut aussi fort goûtée dans: "Rossignol" et en rappel: "Le petit cordonnier".

La première partie de cartes de la saison a remporté un franc succès. Les Lacordaire et Jeanne d'Arc donneront la leur, dimanche soir, le 17 octobre. Ils espèrent recevoir autant d'encouragement de la part des amateurs.

Assemblée à Dolbeau

Les dames Fermières de Dolbeau tiendront une assemblée très importante mercredi soir à huit heures à la salle de l'Hôtel de Ville. Les dames sont invitées à y assister nombreuses.



Elle convient à votre peau!

LA POUDRE POUR LE VISAGE

Du Barry

Apporte à la femme ce charme exquis qui lui attire des regards admiratifs. Fine, adhérente et parfumée, la poudre Du Barry pour le visage est légère comme une caresse, douce comme un reflet de lune. De plus, elle est hypo-allergénique . . . elle convient à votre peau! Choix de ravissantes teintes à la mode exclusives à Du Barry.

$1.25 et $2.00

Richard Hudnut

TORONTO NEW YORK

AVEZ-VOUS MAL AUX PIEDS?





Personne n'est en parfaite santé si elle souffre de maux de pieds.

Confort et soulagement peuvent être obtenus sans délai.

C'est qu'il y a un remède ou un appareil du Dr Scholl pour tous les troubles de pieds.



Les cors, callosités, oignons, arches tombées, pieds plats, chevilles faibles ou enflées, douleurs aux talons ou aux jambes: tous ces troubles peuvent être soulagés immédiatement.

LE REPRESENTANT DU DR. WM. M. SCHOLL

sera ici à notre magasin

DEMAIN LE 7 OCTOBRE

SANS CHARGE NI OBLIGATION il prendra une empreinte de vos pieds et vous en indiquera leur état.

Ce représentant, qui est parfaitement au courant de la méthode scientifique du Dr Wm. M. Scholl de Chicago, vous démontrera la façon dont vous pouvez obtenir confort et soulagement.

NE MANQUEZ PAS DE LE VOIR!

SERVICE GROS QUALITE THOS ABEL LTEE 179 RACINE DÉTAIL CHICOUTIMI

371 est, rue Racine Tél.: 4-3243 Chicoutimi

BENEFICIEZ DES BAS PRIX S.E.

EPICERIE S.E. — SOYONS UNIS, NOUS SERONS FORTS

SERVICE ECONOMIE





LES EPICIERS S E SONT UN GROUPEMENT D'EPICIERS QUI POSSEDENT LEUR PROPRE ENTREPOT. LEUR GRAND POUVOIR D'ACHAT PERMET DE VOUS DONNER DES PRIX TRES BAS POUVANT RIVALISER AVEC N'IMPORTE QUELLE COMPETITION.



FROMAGE "PERO" LA BOITE **29c**

VINAIGRE 1 Gallon CRUCHE COMPRISE **85c**



Gélatines "LUSHUS" assorties — 3 pqts pour **29c**

CATSUP NATIONAL nouvelle récolte — bout. 23½ oz **42c**

FARINE REGAL — sac de 7 lbs **54c** — sac de 24 lbs ordinaire **1.79**

BEURRE "GRENACHE" tin de 4 lbs **99c**



OLD DUTCH NETTOYEUR — 2 boîtes pour **29c**

FEVES LONGUES "GAZELLE" au choix. Boite de 20 oz — 2 pour **35c**

CONFITURE AUX FRAISES X-L — jarre de 24 oz **48c**

POMMES McINTOSH no 1 de Frelishburg — la boite **1.99**



MELANGE à GATEAUX PAIN des ANGES "BRODIE"

Le paquet . . . . . 67¢

moins offre spéciale . . 15¢

Le paquet **52c**



AVEC PRIME GRANIX

Boite régulière **40c**

Boite géante **79c**

S.E. • S.E. • S.E. • S.E.

ARTHUR BEAULIEU Tél.: 4-4922	LS-GEO. FORTIN Tél.: 2-6520	MAGASIN PAUL ENR Tél.: 4-3836	EDGAR SIMARD & FRERES LTEE Tél.: 4-3871
ANTONIO BLANCHETTE Tél.: 4-5635	ARTHUR LAROUCHE Tél.: 4-4521	JOS POTVIN LTEE Tél.: 4-3717	ALBERT TREMBLAY Tél.: 4-5381
GILBERT BRASSARD Tél.: 4-5080	XAVIER LAROUCHE Tél.: 4-3387	OSCAR LEVESQUE Tél.: 5-5190	WILFRID TREMBLAY Tél.: 4-5394
EMILE BOIVIN Tél.: 4-4777	EPICERIE MONTCALM Tél.: 4-5185	RIVERIN & PERRON ENR Tél.: 4-5326	ANTOINE VILLENEUVE Tél.: 4-4141
WILLIE COTE Tél.: 4-3280	PERRON & TREMBLAY Tél.: 4-5565		



Un simple appel téléphonique à son Epicier S. E. suffit. Il se fera un plaisir de la bien servir rapidement.

LIVRAISON GRATUITE PAR TOUTE LA VILLE

LOUISE et LOUIS — par Seeg



Pour un résultat sûr servez-vous des annonces classées

TARIFS
DES PETITES ANNONCES
LE PROGRÈS DU SAGUENAY

Minimum par insertion (27 mots) 90c; pour tout mot additionnel .03c.
Avis de décès, de funérailles, de messes de naissances, de services anniversaires, de remerciements, etc.: 31.00 par insertion selon la formule ordinaire.
Le texte des petites annonces classées doit parvenir à nos bureaux au plus tard à 4.30 hres la veille de la publication.

Fille demandée

FILLE DEMANDEE, deux fois par semaine, jour ou soir, environ trois heures d'ouvrage, chez homme seul. Entretien cuisine. Appelez midi ou après cinq heures à 4-7604.

A VENDRE

A VENDRE: — Guitare presque neuve n'ayant servi que quelques mois, en parfaite condition. S'adresser à téléphone: — 4-4145, Chicoutimi.

LIQUIDATION D'ICI 45 JOURS. Restaurant complet avec bâtisse, ainsi que stock et outillage de garage. S'adresser à Ferland Batteries Service, coin Taschereau et Ste-Famille, Kénogami, téléphone 3-8417. P.S. Serait intéressé à acheter une propriété à prix convenable.

Adenauer . . .

(suite de la 3e page)

majorité des deux tiers au Parlement, comme ce serait le cas pour un amendement constitutionnel. Et tout gouvernement pan-allemand futur sera libre d'accepter ou de rejeter les présents accords.

Cependant, à Paris, les observateurs politiques sont convaincus que l'Assemblée française approuvera l'accord des neuf puissances. Le débat commencera également jeudi à Paris.

Le Progrès du Saguenay est un bon medium de publicité

Autre représentation du pageant à Jon.-Kén.

A la demande des autorités des couvents et collèges de Jonquière et de Kénogami, il y aura représentation du pageant "P'tit Gars" au Palais des Sports de Jonquière, jeudi soir le 7 octobre prochain.

Tous ceux qui n'ont pas eu l'avantage d'assister à ce magnifique spectacle, pourront profiter de cette dernière occasion qui leur est offerte.

De nombreux . . .

(Suite de la 1ière page)

Le dernier à comparaître, hier après-midi, fut M. Lauréen Simard, un autre frère de l'accusé. Celui-ci raconta qu'il alla chercher, le 15 septembre au matin, sa paie à Arvida en compagnie de son frère Léonard et de son cousin Eugène Morin. En revenant, le témoin dit avoir arrêté chez un épicier pour acheter deux grosses bouteilles de bière qu'ils prirent tous trois à leur retour à la maison. Après le dîner, Léonard est parti de la demeure du témoin. Ensuite, M. Lauréen Simard déclara s'être rendu avec sa femme et Eugène Morin chez son père à Laterrière. Mais en cours de route, les deux hommes auraient pris chacun une bouteille de bière qui se trouvaient dans le coffre de la voiture de Morin.

Au cours de cet même après-midi, après s'être rendu chez lui, Lauréen part avec son frère Léonce pour venir à Chicoutimi, où ils achètent une caisse de grosses bouteilles et une caisse de petites. En revenant de Chicoutimi, les deux frères arrêtèrent à l'auberge Bouchard de Laterrière, où ils prirent de la bière pour aller ensuite au Manoir Clairval et revenir chez leurs parents dans la suite. C'est Léonce qui conduisait l'auto.

Vers 7 heures, le 15 septembre, Léonce Simard et sa femme, Lauréen et son épouse, Camille Simard, Roland Simard et Noël St-Gelais montèrent dans l'automobile conduite par Léonce pour se diriger vers Chicoutimi. En cours de route, Lauréen demande à Camille une bouteille de bière qui se trouvait dans la petite caisse en avant du véhicule. Celui-ci en présenta à Lauréen et à St-Gelais. Quant à Léonce il ne se souvient pas s'il en a pris. Sur ce témoignage la Cour fut ajournée à ce matin.

Le congrès de la . . .

(Suite de la 1ière page)

général, le major Lionel Lafrance, de S.H. le maire de Chicoutimi, M. Rosaire Gauthier, du président de la Commission scolaire de Chicoutimi, de Mgr Geo.-H. Dufour, supérieur du Séminaire de Chicoutimi, et du président de l'Association diocésaine des Commissions scolaires de Chicoutimi.

A 10 heures a.m., étude, par les sections rural et urbaine, du Mémoire présenté par la Fédération à la Commission Tremblay. A 2 hres p.m., assemblée plénière et forum sur le Mémoire de la Fédération.

A 3 heures p.m., conférence du chanoine Victor Tremblay, de la Société Historique du Saguenay. Le conférencier parlera des manuels scolaires.

A 4 hres p.m., il y aura rapport sur les activités de la Fédération par le Président, le major Lafrance, et le Secrétaire, M. Paul Fournier.

Enfin, à 7h.30, les délégués participeront au banquet au cours duquel des invités de marques prendront la parole.

Dimanche, 10 octobre

La dernière journée du congrès commencera par la célébration d'une messe. A 10h. a.m., il y aura assemblée plénière. C'est au cours de cette assemblée que les voeux des congressistes seront adoptés.

Les dames

Les épouses des congressistes jouiront d'un programme spécialement préparé pour elles. Ce programme comporte des visites dans les principaux centres du Royaume du Saguenay.

Décès de Mlle Pétronille Laforest

C'est à regret que nous apprenons le décès de Mlle Pétronille Laforest, fille de feu dame Mathilda Doré et de feu Phidyme Laforest, décédée le 5 octobre à l'âge de 61 ans.

La dépouille mortelle est exposée au Salon Funéraire Jos. Blackburn Enr. de Chicoutimi.

Les funérailles auront lieu jeudi matin, à 8 heures, à l'Oratoire St-Joseph de l'Hôtel-Dieu de Chicoutimi.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Jos. Blackburn Enr. de Chicoutimi.

Nos sincères condoléances.

Un prisonnier prend la fuite

Montréal (PC) — La sûreté provinciale a révélé hier qu'un prisonnier, soupçonné de vol, s'est enfui du poste de police dimanche soir sous une pluie battante, vêtu seulement de pantoufles, d'un pantalon et d'une chemise. Donald Logan, 32 ans, de Bathurst N.-B. devait comparaître à Sherbrooke cette semaine pour vol d'un moteur hors-bord. Il causait avec sa femme et sa belle-soeur, sous surveillance, quand il esquiva subitement le gardien et se sauva dans la rue. Les deux femmes furent détenues durant la nuit pour interrogatoire et furent relâchées lundi.

La ville d'Alma . . .

(Suite de la 1ière page)

Philippe Girard qui a fourni gracieusement les terrains pour porter la 2e avenue à 75 pieds de large et en faire un boulevard; c'est également M. Girard qui a donné les terrains pour l'église, le presbytère et la salle paroissiale de la paroisse St-Jude. Voilà des gestes d'un grand civisme qu'il convient de citer en exemple.

M. l'échevin J.-E. Martel a annoncé aux membres du Conseil que le garage municipal était maintenant terminé et que dès lundi prochain, le nouveau système du magasin entrerait en fonction. Le chef de police, M. Antoine Lavoie, a avisé le Conseil de ville qu'il avait terminé les arrangements avec M. André Bouchard et que son terrain, sur la rue Sacré-Coeur était maintenant à la disposition des automobilistes comme terrain de stationnement. Voilà certes une belle amélioration qui aidera à décongestionner la rue Sacré-Coeur. On a discuté longuement sur la question du stationnement des camions lourds sur la rue principale, mais on n'a pu en venir à une solution immédiate, sutrout du fait que cette question est à l'étude par le chef de police qui fera des suggestions en temps et lieu.

En terminant la séance, M. le maire a donné certaines précisions sur les travaux de voirie qui ont été exécutés dans la ville au cours de l'été. Il a signalé que l'on commencerait la pose de l'asphalte dans quelques jours, en particulier sur la 2e avenue du parc Central, sur la rue Lapointe, la rue de l'église St-Pierre et autres.

Le fédéral . . .

(suite de la 1ère page)

dans une suite d'hôtel jusqu'au début de la réunion, et tous deux souriaient à l'issue des entretiens, qui ont duré deux heures et 15 minutes. Personne d'autre n'assistait à la réunion.

M. St-Laurent sortit le dernier, déclarant aux journalistes plus tard qu'il voulait leur donner la chance de parler à M. Duplessis d'abord.

Le chef provincial a parlé de la rencontre en termes généraux seulement, mais il a dit qu'il avait discuté avec M. St-Laurent de l'impôt sur le revenu et d'autres sujets, dont l'amendement de la constitution.

Quand on lui demanda si les contribuables du Québec pouvaient maintenant espérer quelque soulagement de la double taxation, M. Duplessis s'est contenté de répondre:

"Je crois que les contribuables québecois sont fiers de payer pour les hôpitaux, les écoles et l'éducation de leurs enfants au moyen de l'impôt sur le revenu".

Si une conférence fédérale-provinciale est convoquée, dit-il, il sera heureux de se rendre à Ottawa. On sait que pour la conférence d'hier, il avait déclaré qu'il ne se rendrait pas dans la capitale fédérale.

L'Assemblée législative de Québec doit se réunir le 17 novembre et M. St-Laurent a dit que M. Duplessis projette d'y proposer des mesures, ce qui reporterait la conférence fédérale-provinciale après cette date.

M. St-Laurent a dit qu'il ne veut pas fixer de date spécifique pour une telle conférence, bien que le ministre du Revenu, l'hon. J.-J. McCann, ait prédit à Vancouver lundi qu'une conférence fédérale provinciale aurait lieu avant trois mois. M. St-Laurent s'attend de recevoir les détails des propositions de M. Duplessis plus tard à Ottawa.

En vertu de la loi de l'impôt provincial, celui-ci peut être modifié par arrêté ministériel. On a rapporté à Québec que l'impôt serait abaissé à sept pour cent de l'impôt fédéral si Ottawa consentait à l'entière déductibilité.

Par ailleurs, la loi fédérale de l'impôt sur le revenu prévoit que le montant maximum de la déduction pour fins provinciales est de cinq pour cent. L'impôt provincial de 15 pour cent représente environ $22,000,000 par année.

M. St-Laurent a dit aux journalistes que ses entretiens avec M. Duplessis se sont déroulés avec l'entente que la souveraineté de tout le Canada doit être maintenue. Il faisait évidemment allusion à l'insistance du gouvernement de Québec sur "l'autonomie provinciale".

"Si des événements subséquents suivent le cours que semble indiquer notre entretien de ce matin", dit-il, "une autre conférence fédérale-provinciale serait dans l'ordre plus tôt que nous l'avions prévu".

Quand on lui demanda s'il y a des chances que le gouvernement fédéral remette une partie du domaine de l'impôt sur le revenu qu'il loue actuellement des autres provinces, advenant une entente avec Québec, M. St-Laurent a dit que ce pourrait être "l'une des clauses de cette proposition". Mais il n'a pas précisé.

Toutefois, dit-il, il semble juste de redistribuer l'impôt sur le revenu.

Un impôt sur le revenu fédéral-provincial voudrait-il dire une double taxation?

"Nous ferons tout pour éviter, dans la mesure ou ce sera possible, l'inconvénient de la double taxation", dit-il.

En réponse à une autre question, il a dit que cela ne voudrait pas nécessairement dire des taxes plus élevées.

Toute entente du genre signifierait que les impôts provinciaux sur le revenu seraient prélevés par les provinces, même si la perception serait faite par le gouvernement fédéral pour elles.

"Je suis sûr que M. Duplessis voudrait que tout impôt provincial sur le revenu soit prélevé par une loi du Québec", dit-il.

M. St-Laurent n'y voit pas d'objection, en autant que c'est conforme aux objectifs des ententes fiscales fédérales-provinciales.

"Mais nous ne sommes pas rivés solidement à notre propre plan dans sa forme actuelle", a-t-il ajouté.

Quant aux perspectives de réunir la conférence fédérale-provinciale sur les problèmes constitutionnels, M. St-Laurent a dit:

"Nous avons convenu qu'il faudrait en arriver à une solution applicable concernant les ententes fiscales avant de tenter d'aborder les problèmes plutôt théoriques soumis à la conférence constitutionnelle".

Le principal but de cette conférence était de tenter de trouver une formule pour amender l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, au Canada même, sur les sujets relevant à la fois des gouvernements fédéral et provinciaux. Ces sujets sont actuellement soumis au Parlement britannique, bien que le Canada possède tous les autres pouvoirs législatifs et judiciaires.

De hauts fonctionnaires du gouvernement ontarien ont déclaré hier que la province est prête à discuter de nouveaux accords fiscaux avec le fédéral.

Ces fonctionnaires ont commenté la déclaration à Montréal du premier ministre, M. Saint-Laurent sur la prochaine réunion d'une conférence fiscale fédérale-provinciale. Le premier ministre a fait savoir que les propositions de M. Duplessis, premier ministre du Québec, sur le changement de la loi provinciale sur l'impôt sur le revenu pourrait induire le gouvernement fédéral à suggérer aux autres provinces des modifications dans les accords fiscaux en vigueur.

Les fonctionnaires ontariens ont souligné que, si M. Saint Laurent accorde au Québec quelques concessions que la province voisine considère comme étant d'importance secondaire, il n'y aura probablement pas d'opposition de la part de Queen's Park. Ils considèrent qu'une exemption montant jusqu'à 7½ pour cent, (au lieu de 5 p.c. actuellement en vigueur) serait considéré comme étant d'importance secondaire.

Le premier ministre M. Frost, qui est en même temps trésorier provincial, était absent de Queen's Park hier, et n'a pu être rejoint pour donner ses commentaires.

On sait pourtant que le premier ministre ontarien a des vues très prononcées sur la question. Il estime que l'harmonie nationale a le pas sur les intérêts régionaux, assurent ces hauts fonctionnaires en question. Ils ajoutent que l'une des raisons pour lesquelles l'Ontario a accepté l'accord fiscal avec Ottawa était justement ce souci d'harmonie. Le droit d'imposer le revenu personnel fut transféré au fédéral, selon les termes de l'accord, que le premier ministre considère comme de nature temporaire, en attendant que l'on ait trouvé une formule nouvelle de la distribution équitable de la richesse nationale.

DÉCÈS

BRISSON — A St-Fulgence, le 6 octobre, à l'âge de 77 ans dame Agnès Harvey, épouse de feu Henri Brisson.

La dépouille mortelle est exposée à la résidence de son fils, M. Edouard Brisson de St-Fulgence.

Les funérailles auront lieu samedi matin en l'église de St-Fulgence.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Eugène Aubin de Chicoutimi.

* * *

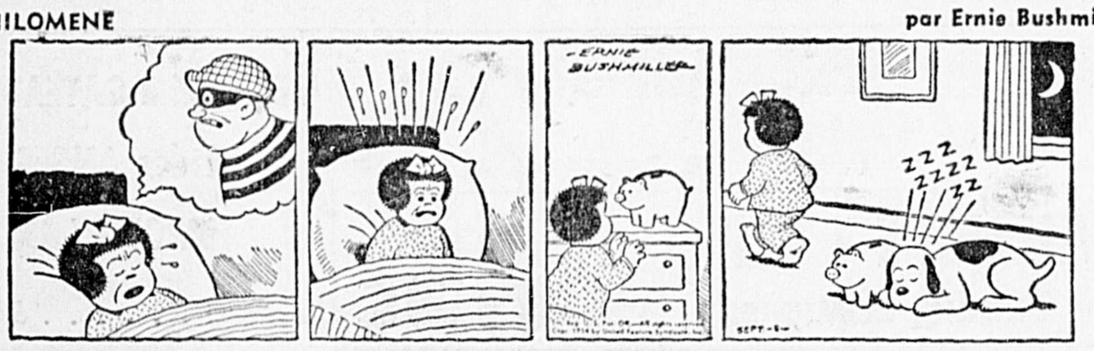
LAFOREST:— A Chicoutimi, le 5 octobre à l'âge de 61 ans, Mlle Prétonille, fille de feu Phidyme Laforest et de feu dame Mathilda Doré.

La dépouille mortelle est exposée au Salon Funéraire Jos. Blackburn Enr. coin des rues Riverin et Hôtel-Dieu, Chicoutimi.

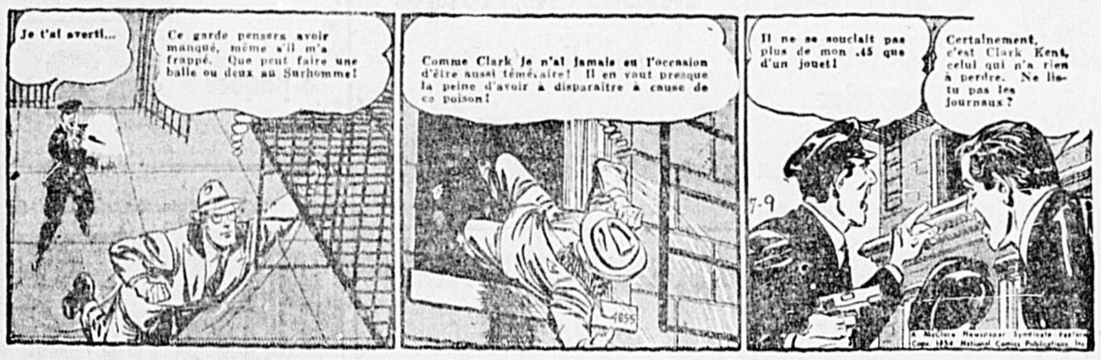
Les funérailles auront lieu jeudi matin à 8 heures à l'Oratoire St-Joseph de l'Hôtel-Dieu St-Vallier de Chicoutimi.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Jos. Blackburn Enr., de Chicoutimi.

PHILOMENE — par Ernie Bushmiller



LE SURHOMME — par William Ritt et Clarence Gary



MARISE DUCLAUS et sa famille — par McEvoy et Striebel



LE FANTOME — par Wayne Boring



MANDRAKE, LE MAGICIEN — par Lee Falk et Ray Moire



Le fromage canadien



Saviez-vous que c'est ici même, au Canada, qu'est fabriqué le meilleur fromage cheddar au monde? Et saviez-vous que le délicieux fromage canadien est, au point de vue valeur nutritive, l'un des aliments les moins coûteux et les plus avantageux qui soient? Il est très riche en protéines, éléments essentiels à la formation et au renouvellement des tissus du corps humain. Du plus doux au plus piquant, les fromages canadiens peuvent satisfaire tous les goûts.

De nouvelles recettes de plats au fromage vous seront expédiées sur demande.

SERVICE DES PRODUITS DU LAIT
Division de la publicité-Fédération canadienne des producteurs de lait
1523, RUE DRUMMOND, MONTRÉAL, P.Q.

Cartes Professionnelles

GAUTHIER & TREMBLAY, C. A.
COMPTABLES AGREES — CHARTERED ACCOUNTANTS
ANTOINE GAUTHIER, B.A., L.S.C., C.A., CHARLES TREMBLAY, L.S.S., C.A.
GASTON TREMBLAY, B.A., L.S.C., S.I.A., C.A. Syndics
64 EST, RUE RACINE Tél.: 4-7760 CHICOUTIMI P.Q. EDIFICE LAGACE

ROBERT RACINE
COMPTABLE AGREE
M.S.C., R.I.A., C.A.
360, St-Dominique JONQUIERE Tél.: 2-2505

Boulanger, Fortier & Rondeau, c. a.
Maurice Boulanger, B.A., C.A. — Guy Fortier, B.A., L.S.C., C.A.
Réal Rondeau, B.A., C.A. — Paul-E. Thivierge, C.A.
Marcel Michaud, C.A. — Charles Fournier, C.A.
Alexandre Lahaye, C.A.
71, RUE ST-PIERRE — QUEBEC — TEL.: 2-4079

J.-L. DELISLE, I.M. M.A.S.M.E. M.E.I.C. B.Sc. A.
M. L. LAQUERRE, I.S. B. Sc. A. M.E.I.C.
DELISLE & LAQUERRE
INGENIEURS CIVILS
Spécialités: Béton armé — Charpente métallique — Aqueducs et égoûts
Développement hydro-électrique — Pont et route — Expertise en mécanique et électricité.
395 Racine Est (Edifice Tremblay) Tél.: 4-4101 Chicoutimi, P. Q.

PAUL NADEAU
ARPENTEUR-GEOMETRE — INGENIEUR FORESTIER
1068, rue Beauregard Tél.: 4-5240 Chicoutimi

LAMONTAGNE & GRAVEL
ARCHITECTES
31 ouest, rue Racine Tél.: 4-3481 Chicoutimi
(Edifice Perron)
"EN HAUT DE STEINBERG"

GAGNON & BERGERON
COMPTABLES AGREES
EDIFICE MURDOCK
L.-G. Gagnon, B.A., L.S.C., C. C.A. — P.-A. Bergeron, B.A., L.S.C., R.I.A., C.A.
23 Est, Racine Téléphone: 4-4369 Chicoutimi, P. Q.

Georges Vaillancourt *Michel Corriveau*
Vaillancourt & Corriveau
ARPENTEUR GEOM. et ING. FORESTIERS
23 est, Racine, Chicoutimi Tél.: 4-5296
42 Price, Kénogami Tél.: 2-6844

Desgagné & Boileau
ARCHITECTES
582 Blvd Lamarche Tél.: 4-7711 Chicoutimi

RAYMOND LABONTE
COURTIER D'ASSURANCES GENERALES
VIE — GROUPE — MALADIE — POLIO — AUTOMOBILE
31, ouest Racine, (édifice Perron) Tél.: 4-5285 Chicoutimi

Dr Charles-E. Simard
B.A.D.D.S.
CHIRURGIEN DENTISTE
Heures de Bureau
9 heures à midi et 2 à 5 heures
Le soir: lundi, mercredi et vendredi de 7 à 9 heures
245, rue Victoria Tél.: 1084
BAGOTVILLE

AVOCATS

Edmond Savard
AVOCAT
Edifice Théberge
121 est, rue Racine
CHICOUTIMI

ASSURANCES

Henri Gagnon & Fils
Enr.
ASSURANCES GENERALES
(Edifice Abel)
365 est, rue Racine Tél.: 4-4019
CHICOUTIMI

J.-Paul Gravel
AVOCAT
Edifice Lagacé Chicoutimi

Pierre-E. Laberge
Courtier Général d'Assurances
369 est, Racine
CHICOUTIMI, P.Q.

Me Paul Pouliot
AVOCAT
Edifice Steingberg
31 Ouest, rue Racine
Chicoutimi, Tél.: 4-8685

Gustave Claveau
ET FILS ENR.
Courtier en Assurances Générales
Vie - Accident Maladie - Incendie
Automobile. Responsabilités de toutes sortes.
Tél. Bur.: 4-3115 — Rés.: 4-5613
23 est, Racine — Chicoutimi

MEDECINS

BUREAU: Tous les jours de 2 à 5 p.m. et de 7:30 à 9 hres p.m. Tél.: 2-6568
Dr G. Plamondon
MEDECINE GENERALE
Spécialité: accouchement et maladies de la femme.
293, St-Dominique Jonquière

OPTOMETRISTES

Edifice Théberge Suite:
Maurice Monette, o.d.
OPTOMETRISTE
Examen de la vue
121 est, rue Racine Tél.: 4-4968
CHICOUTIMI

DENTISTES

Dr Paul Riverin
CHIRURGIEN-DENTISTE
83 est, rue Racine
CHICOUTIMI
Absent pour quelques temps.
Cause de maladie.

Dr Guy Dion
OPTOMETRISTE
25, rue Elgin Tél.: 1251
BAGOTVILLE
Heures de bureau:
9 à 12 A.M. et 2 à 5 P.M.
Le soir sur appointement

TEL.: 4-4080 BUREAU 9 à 12 hres 2 à 5 hres
Dr A. Laferrière, d.d.s.
CHIRURGIEN-DENTISTE
467, rue Racine est
CHICOUTIMI, P.Q.

OPTOMETRISTE

H.-G. DUCHESNE, O.D.
EXAMEN DE LA VUE
TRAITEMENT VISUEL
Hres de bureau: 9 a.m. à 9 p.m.
315 St-Dominique Tél.: 2-3220
Jonquière

Dr Maurice Audet
CHIRURGIEN-DENTISTE
202, rue Bossé Tél.: 4-6821
CHICOUTIMI

Credit Ajustment
Edifice Théberge
1e étage
121 Racine est, Chicoutimi
Règlement de comptes de tous genres

BREVETS D'INVENTION

Brevets d'Invention
Marque de Commerce
Dessins de fabrication en tous pays
MARION & MARION
Raymond Roble J.-A. Bastien
Boîte postale 308 — Station "B"
MONTREAL

DESSIN

L'ATELIER DE DESSIN, ENR.
J.-L. LAPOINTE, PROP.
IMPRESSION DE PLANS
RUE RACINE BOUL. RIV. DU MOULIN
6, Bon-Conseil, CHICOUTIMI, P.Q. TEL! 5523

Ls-Joseph Tremblay
Spécialité: Impôt sur le Revenu
71, rue Rhainds,
CHICOUTIMI-NORD
Téléphone 4-6854

Les Unités sanitaires jouent un rôle utile

Soignées à temps, la plupart des maladies sont curables; presque toutes sont évitables. C'est pourquoi le ministère de la Santé de la province de Québec entretient dans chaque comté des Unités sanitaires dont le personnel spécialisé s'applique à vulgariser l'hygiène et à enseigner la prophylaxie.

Au cours du mois d'août, d'après les chiffres qui viennent d'être compilés, on a tenu dans les 77 comtés desservis par les Unités sanitaires, 1411 cliniques de puériculture. Dans ces cliniques, les médecins hygiénistes, assistés des infirmières, ont examiné 25,186 nourrissons (0 à un an) et 25,152 enfants d'âge pré-scolaire (un an à six ans). En outre, des visites à domicile ont permis à nos hygiénistes de faire 17,894 examens de nourrissons et 25,856 examens de moins de six ans, ce qui constitue un nombre total d'examens atteignant le chiffre de 94,099. C'est ainsi que diminue la mortalité dans notre province. L'hygiéniste vous apprend à conserver votre santé, à éloigner la maladie. Suivez ses conseils et consultez fréquemment votre médecin de famille. Ecoutez ce confident discret, cet ami tutélaire. N'est-ce pas M. Fernand Laudet, membre de l'Institut de France, qui disait: "Oui, la santé est le premier de tous les biens, celui sans lequel tous les autres sont dépourvus de charme; et puis elle n'est pas un droit, mais une récompense: il faut la mériter."

La canalisation du Saint-Laurent

Ottawa (PC) — Le Canada devra dépenser au moins deux fois plus d'argent si, pour réaliser la canalisation du St-Laurent, il lui faut élargir, approfondir et allonger les écluses sur son territoire.

Les autorités de l'Administration de la voie maritime du St-Laurent ont déclaré lundi que les dépenses prévues de 300 millions de dollars s'élèveront à plus de 600 million, si les écluses atteignent 100 pieds de largeur, 900 pieds de longueur et 30 de profondeur. Ce sont là les dimensions recommandées à l'administration américaine par les expéditeurs des lacs.

Les Etats-Unis ont fait part des désirs des armateurs, lundi. Les autorités ont nié plus tard la rumeur voulant que la canalisation soit retardée.

M. Lionel Chevrier, président de l'Administration, a déclaré que son groupe a souligné que la législation canadienne exige que les écluses projetées soint de la même dimension que celle du canal Welland.

Plus tard, M. Lewis Castle, président de la délégation américaine, a dit que les Etats-Unis n'ont pas encore pris officiellement position concernant les recommandations. Toutefois, il ne croit pas que la canalisation soit retardée.

Un porte-parole canadien a expliqué que la dimension des écluses a été incorporée dans la législation. Tout changement de politique nécessitera des amendements à la loi actuelle.

Si jamais le Canada consentait à modifier ses plans, il devra construire un nouveau canal qui longerait celui de Welland, érigé il y a une vingtaine d'années. La canalisation est évaluée actuellement à $300,000,000. La construction d'un canal plus large et plus profond entrainera des dépenses plus considérables.

Les armateurs américains soutiennent que des écluses plus grandes pourront admettre des navires de plus fort tonnage, tels que les nouveaux cargos de minérai de fer.

On se demande, dans les cercles canadiens s'il y aura suffisamment de navires du genre pour justifier les dépenses supplémen-

ASTHME

Soulagé par la ASMYNAL

Fumez ASMYNAL

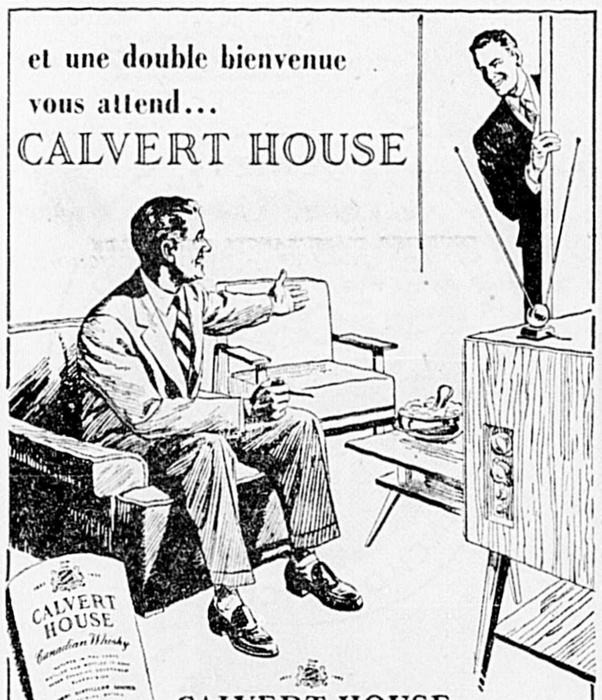
cigarettes antiasthmatiques

ASMYNAL a changé la vie de milliers de personnes souffrant d'asthme, de fièvre des foins, d'oppression, de suffocation, d'étouffement, de suites de vieilles bronchites. ASMYNAL décongestionne et calme les voies respiratoires dès les premières bouffées que vous aspirez, puis les crises diminuent et s'espacent. Elles sont maintenant présentées dans un nouvel empaquetage commode et discret, semblable au paquet de cigarettes ordinaire.

En vente dans les pharmacies

et une double bienvenue vous attend...

CALVERT HOUSE



CALVERT HOUSE

Canadian Whisky

Calvert Distillers Limited, Amherstburg, Ontario.

Une "Mol" pour moi!



Rien de plus rafraîchissant, vous l'admettrez, qu'un grand verre de cette bière riche et moelleuse comme pas une!

Molson's

Funérailles de M. Résimond Gagnon

Desbiens (DNC) — Mercerdi le 29 septembre, en l'église de Desbiens, d'imposantes funérailles ont été faites à M. Résimond Gagnon, décédé le 26, à l'âge de 54 ans.

La bannière de la ligue du Sacré-Coeur, dont le défunt faisait partie, venait en tête du défilé, portée par M. J.-A. Boutin. M. Raoul Martel portait la croix. Un landau de fleurs précédait la dépouille mortelle, laquelle était portée par MM. Odina Asselin, Honoré Alain, Rosario Tremblay, Almas Lemay, André Néron et William Chénard.

Le service fut chanté par le neveu du défunt, le R.P. Rosaire Blackburn, C.Ss.R., assisté des RR. PP. Routhier, C.Ss.R. et Tremblay, C.Ss.R., comme diacre et sous-diacre.

La messe de Requiem fut rendue par la chorale des hommes. M. Edgar Vézina d'Alma se fit entendre dans "O Salutaris" et M. Isidore Martel dans le cantique: "Parents chéris".

Nombreux sont les parents et amis qui ont fait des visites au Salon mortuaire, envoyé des messages de sympathie et assisté aux funérailles. Citons: MM. etMmes François Gagnon,, Fernand Gagnon, René Gagnon, Ulysse Tremblay, Joseph Boudreau; Mlles Gertrude, Thérèse, Pauline Boudreau, MM. Léonard et Clément, Lucien Boudreau; Laurien, Céline, Gilles et Louisette Gagnon, Origène Tremblay; M. et Mme Alphide Gagnon, tous de Desbiens; Mme Henri Gagnon de Montréal; MM. et Mmes Paul Boudreau, Joseph Girard, Armand Côté, Ernest Gagnon, Arthur Bolduc, Wilbrod Girard; MM. René Gagnon, Germain Gagnon; Mlle Bertha Gagnon, tous de St-Gédéon; MM. et Mmes Rosaire Boudreau, Joseph Martel, Lionel Gagnon, Armand Lavoie, Phydime Lessard, Georges Potvin, Paul Girard, Lauréat Girard, Charles Girard, Jean-Marie Huot, Henri Laforge; Mme Joseph Girard, Jean Saulniers; Mlles Laurette et Marthe Girard, Mlle Fleury, M. Gaston Girard, tous de Jonquière; MM. et Mmes Ludger Ratté, Fernand Ratté, Paul-Emile Ratté, Jean-Marie Ratté, Louis Ratté, Fernand Ratté, Damas Lambert, Raymond et Armand Jean, Edgar Vézina, Jean-Baptiste Girard, Roger Vézina, J.-P. Villeneuve, André Sliger, Emile Savard, M. le notaire et Mme J.-A. Fortin; Mlles Pierrette Vézina, Rena et Maud Girard, MM. Berthold Girard, Bernard Fortin, Mmes Guillaume Gagnon, Jacques Tremblay; Mlles Françoise et Denise Fortin, tous d'Alma; MM. et Mmes Michel Ruelland, T.-Eugène Belley, Mlles Jeannine Belley, Anne-Marie Larouche, Mlle Côté et M. Jean-Eudes Busque, tous de Chicoutimi; M. Joseph Girard d'Hébertville; Mme Paul Girard, M. et Mme Wellie Blackburn, MM. Gaston et Gérard Blackburn; Mlles Yvette Leclerc, Estelle Ménard; Mlles Odette, Dolorès Blackburn; Rémi et Jean-Marc Blackburn; MM. et Mmes Josaphat Sasseville, Raoul Boivin, J.-Georges Gauthier, Rosaire Simard, Victorin Ebacher, Aldeor Element, William Deschesne, Henri Bérubé, Valère Binet; Mlles Candide et Elise Simard, Mariette Bérubé; M. Gérard Bérubé; Mmes J.-Oswald Tremblay et Rosaire Bolduc, tous de Chambord; MM. et Mmes Antoine Girard, Roland Bernard. M. René Dufour; Mmes Idas Dufour, David Doré, Lionel Langevin, tous de Roberval; MM. et Mmes Albert et Gilles Potvin d'Arvida: MM. et Mmes Xavier Girard, Benoit Côté, Ulysse Duchesne, Victor Duchesne, Roméo Desmeules (maire de St-Jérôme) et Mme Desmeules; Mme Jean Allard, Napoléon Duchesne et Mlle Gagnon, tous le St-Jérôme; Mmes Fernand Joncas, Antoni Cloutier; MM. Jos. Gagnon, Arthur Cloutier (maire de Saint-François), Ernest Gauthier, Pierre Tremblay; MM. et Mmes Alexis Tremblay, Patricien Tremblay, Mlle Carmen Tremblay, Marguerite Gauthier, tous le St-François; MM. et Mmes Charles Ouellet, François-Nil Ouellet; MM. Fernand et Georges Ouellet de l'Isle-Maligne, M. et Mme Gérard Roy, Mme Marcel Poulin, Mlles Réjeanne Roy et Pauline Poulin, tous de Granby; MM. et Mme Gustave Lamarche, Joachim Rozon de Parent, Jean-Paul Messier de Kirkland, Ont., Eugène Chénier de Longueil.

Outre le R.P. Blackburn, neveu du défunt, ce dernier compte plusieurs nièces religieuses, lesquelles n'ont pu se rendre aux funérailles. Il s'agit des RR. SS. Louise Du Rosaire (Armande Blackburn), St-Rémi (Thérèse Blackburn) des Soeurs du Sacré-Coeur de Senneterre; Marie de l'Assomption (Géralda Blackburn), Marcel de Jésus (Françoise Blackburn) des Hospitalières de Roberval, Sainte-Judith (Ghislaine Boudreau) et Marie de Ste-Bernadette (Elise Thibeault) des Soeurs du St-Rosaire de Rimouski.

Presque toutes les familles de la paroisse étaient représentées aux funérailles et nombre d'autres de parents et d'amis de l'extérieur dont les noms nous échappent.

M. Léopold Côté de Saint-Jérôme avait la direction des funérailles.

A la famille éprouvée, nous réitérons nos sympathies!

Fausse rumeur à Roberval

"Il n'y a absolument rien de fondé dans la rumeur voulant que l'hôtel Maison Blanche de Roberval soit changé de mains" déclarait cette semaine Mme Jean Crépeau qui assume la direction de cet établissement dont elle est devenue propriétaire après le décès de son mari en mai 1953." J'ai reçu évidemment, dit-elle, de nombreuses demandes d'acheteurs éventuels, mais aucun changement dans l'administration n'est à prévoir et c'est pourquoi le temps de la chasse me fournit l'occasion de couper les ailes à ce canard . . ."

Il reconnaît sa culpabilité

Montréal (PC) — Jean-Guy Pelletier, âgé de 25 ans, s'est reconnu coupable du vol à main armée de $36,000 dans une succursale de la Banque du Dominion à Village-Champlain, banlieue de Montréal. Il recevra sa sentence plus tard cette semaine. Trois autres personnes ont aussi été accusées du

BARBARA ET MARILYN SE RENCONTRENT



Quand les deux vedettes, Barbara Ann Scott et Marilyn Bell se sont rencontrées à Toronto, elles ont trouvé qu'elles avaient de nombreuses choses à se dire. Marilyn âgée de 16 ans, et qui a gagné la gloire en faisant la conquête du lac Ontario, a questionné Barbara, championne du patin, sur la liberté de la vie normale que la réussite leur enlève. Marilyn a compris et s'est écrié: "Je suis contente de pouvoir retourner à l'école." (PC)

Une société d'urbanisme à Kénogami

Le 28 septembre dernier un groupe de citoyens de Kénogami se réunissaient à l'hôtel de ville pour jeter les bases d'un Comité d'Urbanisme destiné au bien-être de la population de la ville.

Le président temporaire, nommé par la ville pour former ce comité, M. Camille Lapointe, expliqua aux membres présents ce qu'est l'urbanisme et leur donna lecture de documents touchant cette intéressante question.

L'on procéda ensuite aux élections des officiers. M. C. Lapointe fut nommé Président pour la prochaine année et MM. L. Bergeron et C. Beaudoin respectivement premier et second vice-président. Le groupement s'appellera désormais "LA SOCIETE D'URBANISME DE KENOGAMI".

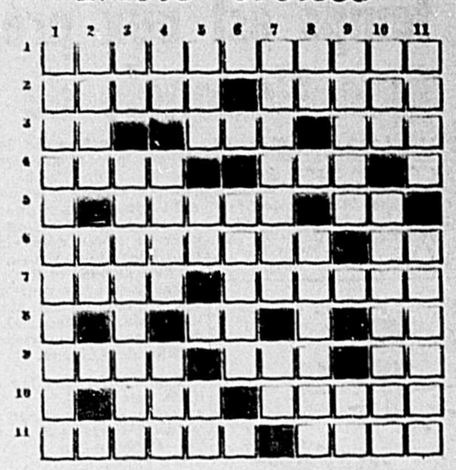
La discussion se porta surtout sur le marché générale de cet organisme, du travail à effectuer et des points vers lesquels la société dirigera ses activités tel que l'aménagement de parcs dans la ville, plantations d'arbres, une règlementation très étroite sur les annonces publicitaires ou panneaux réclame, une surveillance plus efficace sur la construction d'habitation et l'émission des permis, une annonce de bienvenue plus élaborée que celle qui existe présentement à l'entrée Est de la ville, etc., etc.

Les membres délègueront la direction de cette nouvelle société auprès des autorités de la ville afin de connaitre la position des administrateurs envers l'urbanisme, quelle somme d'argent ils sont prêts à débourser annuellement pour l'amélioration de la ville, que la ville absorbe le secrétariat et toutes autres questions se rattachant au bon fonctionnement de cette société.

Un individu échoue une tentative de vol

Montréal (PC) — Une individu a échoué hier dans une tentative de vol en prenant la fuite, les mains vides, quand la caissière d'une succursale de banque se mi à crier au lieu de lui remettre l'argent. Trois piétons et un policier lui donnèrent la chasse et capturèrent le suspect à quelques rues de la banque.

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1 — Qui doit répondre devant certains juges.
2 — Rameau jeune et flexible — Paille de seigle dont on couvre les toits (pl.).
3 — Deux voyelles — Agent politique de Louis XV — Prénom masculin.
4 — Conforme à la vérité — Ancienne forme de oui.
5 — Choisir — En les.
6 — Faire savoir dans les formes légales — Carte à jouer.
7 — Tranquilles, calmes — Prêtre des Gaulois.
8 — Instrument des couturières — Conjugaison.
9 — Parcourir des yeux — Souverain — Marque le conditionnel.
10 — Tête d'une tige de blé — Plein d'animation.
11 — Un des osselets de l'oreille interne — Epoques.

VERTICALEMENT

1 — Jeune fille.
2 — Employer, se servir — Voyelles jumelles.
3 — Marque le conditionnel — Charger en titre d'une fonction.
4 — Equerre — Nom poétique de l'arc-en-ciel — Ornement décorant la partie supérieure d'un poinçon de comble.
5 — Colère — Conifère toujours vert — Deux voyelles.
6 — Gros canard du Nord.
7 — Ne pas savoir — Deux voyelles.
8 — Symbole chimique de l'aluminium — Remâche en parlant des aliments ramenés de l'estomac dans la bouche.
9 — Décret du pape scellé de plomb — Conjugaison.
10 — La plus vile populace — Lubricité accompagnée de cruauté.
11 — Père de Jason — Suites ininterrompues.

Solution du problème d'hier

L	A	P	A	R	O	T	O	M	I	E
A	R	A	■	U	■	O	I	■	R	R
G	E	R	M	A	N	I	S	E	R	■
J	■	E	U	■	■	E	N	E	E	■
T	E	R	R	A	I	N	■	E	E	■
H	■	■	E	I	R	E	■	E	L	U
R	E	U	S	S	I	T	E	■	■	S
I	L	S	■	■	S	M	O	R	T	■
C	U	I	L	L	E	R	E	E	■	I
H	■	T	U	R	■	R	■	D	O	■
E	P	E	E	S	■	V	I	L	■	N

qu'est-ce qu'une réunion sans Coke?



Il n'y a pas de doute, le Coca-Cola glacé et pétillant contribue à créer l'ambiance pour de bons moments. Aucune autre liqueur douce n'a jamais gagné l'approbation de tant de gens . . . et l'invitation à "Prendre un Coke" est devenue proverbiale pour ceux qui veulent servir un rafraîchissement sain et délicieux.



Emportez-en assez chez vous

6 Bouteilles par Carton 36¢

Comprenant Taxes Fédérales
Plus Dépôt 2¢ Par Bouteille

SERVEZ Coca-Cola

MARQUE DÉPOSÉE

Embouteilleur de Coca-Cola autorisé sous contrat avec Coca-Cola Ltée

GAGNON & LAPOINTE

54, rue Dupont — Jonquière — Tél. 2-3558

"Coke" est une marque déposée

4-1581

Le prestige de l'Américaine a sensiblement baissé

Le temps est aux prédictions dans la ligue Nationale de hockey

Toronto (PC) — Une autre saison de la ligue Nationale débutera demain soir et il ne faudra pas attendre trop longtemps avant de savoir qui a eu le plus de flair et de finesse dans les transactions bâclées depuis que la dernière saison a pris fin.

Jamais saison de la ligue Nationale n'a commencé aussi tôt que celle de 1954-55. Et les six équipes seront à ce calendrier régulier jusqu'au 20 mars prochain.

Quatre clubs seront à l'oeuvre pour la soirée d'ouverture. A Détroit, les Red Wings, champions de l'an dernier et détenteurs de la coupe Stanley, seront les hôtes des Maple Leafs de Toronto. Dans l'autre joute, à Montréal, les Canadiens recevront la visite des Black Hawks de Chicago.

A peu près tous les clubs de la ligue ont bâclé des transactions au cours de leur saison morte mais on ne s'attend pas à de formidable surprise au sein du circuit à six clubs.

Les instructeurs et les gérants ont été assez conservateurs dans leurs prédictions. Presque tous se sont contentés de dire que leurs équipes se sont améliorées, qu'elles devraient gagner une place dans le classement. Les Wings ne peuvent évidemment faire mieux que l'an dernier, ayant tout balayé sur leur passage. A peu près le seul élément de nouveauté chez les Wings sera la venue de Jim Skinner au poste d'instructeur détenu l'an dernier par Tommy Ivan. Il y aura bien quelques remaniements des lignes mais les champions présenteront à peu près le même club que l'an dernier.

Les Black Hawks de Chicago, qui ont fini la saison dernière en dernière position, ne peuvent faire plus mauvaise figure. Il ne leur reste qu'une seule alternative, soit celle de faire mieux.

Les connaisseurs semblent tous d'avis que les Canadiens de Montréal, tels qu'ils apparaissent avant l'ouverture de la saison, semblent le club à battre.

Et pour résumer la plupart des prédictions, on retrouvera les Wings, les Canadiens et les Leafs de Toronto dans les trois premières places du classement lorsqu'arrivera le temps des éliminatoires, le printemps prochain. Pour la quatrième place... n'importe quel choix pourrait bien être le bon. On est cependant généralement d'avis que le Bruins de Boston ont plus de chances que les Rangers de New-York et les Hawks de Chicago.

Dans la Petite Série Mondiale

Les Chiefs gagnent 6 à 3

Louisville, Kentucky (PA) — Johnny Meyer et Kent Peterson ont joint leurs talents hier soir pour réussir à lancer une partie de deux coups sûrs et conduire les Chiefs de Syracuse, représentants de la ligue Internationale dans la petite série mondiale, à une victoire de 6-3 sur les Colonels de Louisville, les champions de l'Association américaine.

La joute a pris fin à la septième manche à cause de la pluie. Les Colonels mènent encore par deux victoires contre une dans la série de quatre dans sept.

Syracuse	200	031	0	—	6	9	0
Louisville	020	000	1	—	3	2	3

Meyer, Peterson (7) et Errautt; Susce, Flowers (1), Herrin (6), Freeman (8) et Holton.

L'hôpital avant la prison pour Johnny Saxton

Summit ,New-Jersey (PA) — Kid Gallivan, le champion mondial des boxeurs mi-moyens ne croit pas sérieusement que Johnny Saxton prenne le chemin des cellules après son match de championnat à Philadelphie.

"Comment peut-il aller en prison?" de demander le comique Cubain, à son camp d'entrainement. "Tout d'abord, il lui faudra demeurer longtemps à l'hôpital. Il se bat contre le champion, vous savez."

Saxton a été condamné lundi à 15 jours d'emprisonnement pour 12 infractions aux lois de la circulation. Il doit commencer à purger sa sentence le lendemain de son match de championnat.

Les gérants de la ligue Américaine sont terriblement désappointés de la tenue des Indiens de Cleveland. — Le reste de la ligue devrait intenter aux Indiens une poursuite en libelle, déclare Frank Lane, des White Sox. — Les pilotes de la Nationale disent qu'ils sont dans la "mauvaise ligue".

New-York (PA) — Le prestige de la ligue Américaine est descendu à son plus bas niveau depuis des années alors que les Giants de New-York ont éliminé les Indiens de Cleveland de la série mondiale de 1954 en quatre parties consécutives.

"Le reste de la ligue devrait intenter aux Indiens une poursuite en libelle", a déclaré hier Frank Lane, le gérant général des White Sox de Chicago.

Casey Stengel, dont les Yankees ont été éliminés par les Indiens après avoir gagné cinq championnats mondiaux en ligne a fait une capricieuse remarque. "Ceci n'est tout de même pas de nature à me mieux disposer", de faire remarquer Stengel. "Et nous avons pourtant fini en deuxième place. Je me demande comment doivent se sentir les autres clubs qui ont fini derrière nous".

Même Fred Haney, l'homme qui a de nouveau conduit les infortunés Pirates de Pittsburgh en dernière place de la ligue Nationale, a eu une remarque cuisante à l'endroit de la ligue Américaine". Je crois que nous sommes dans la mauvaise ligue, a-t-il philosophiquement remarqué. "J'admettrai bien que nous avons eu une couple de périodes ou de journées assez pourries, mais je suis presque porté à croire que mes Pirates auraient pu battre ces Indiens".

Les Indiens, évidemment, n'étaient pas aussi faibles qu'ils ne l'ont fait voir. La vraie cause de malaise dans la ligue Américaine est le manque d'équilibre et la piètre condition de certains clubs de la seconde division.

Pendant des années, les équipes de la ligue Américaine se sont ri de la ligue Nationale, la tournant en ridicule et l'appelant la "ligue mineure". Lorsque la ligue Nationale a commencé à prendre les honneurs de la joute annuelle d'étoiles (quatre années en ligne jusqu'en 1954) les magnats de la ligue américaine pouvaient toujours dire, "attendez que nous vous retrouvions dans la série mondiale". Et la ligue Nationale, qui n'avait pas gagné une série mondiale depuis 1946, n'avait pas grand chose à répondre là-dessus.

En fait, les bons cogneurs de coups de circuit dans les majeures se sont surtout recrutés dans les rangs de la ligue Nationale depuis 1946. Au cours de la saison 1954, les cogneurs de la Nationale ont frappé un total de 1,114 circuits contre seulement 823 contre ceux de la ligue Américaine. Chaque club de la ligue Nationale, à l'exception des Pirates de Pittsburgh a frappé 100 circuits ou plus. Trois seulement des clubs de la ligue Américaine ont atteint la marque de cent coups de circuit.

Gordon Cobbledick, un journaliste de Cleveland a écrit au cours de l'été une chronique sur la ligue Américaine, chronique qu'il a intitulé, "Trois huitièmes d'une ligne." Il n'aurait jamais pu dire plus juste.

Pour mieux vous convaincre de l'ineptie relative de la ligue Américaine, vous n'avez qu'à jeter un coup d'oeil sur le classement final dans les deux ligues. Les Red Sox de Boston, en quatrième place de la ligue Américaine, se trouvaient à 42 parties des Indiens et il leur manquait 16 parties pour atteindre la moyenne générale de .500. Tout le monde sait comment les autres clubs ont maintenant figuré. Les Athlétiques de Philadelphie se trouvaient loin, bien loin en arrière de la première place, à 60 parties exactement. Dans la ligue Nationale, les Pirates de Pittsburgh, le dernier club dans le classement, n'était tout de même qu'à 44 parties des Giants. Et les Cubs de Chicago, avant-derniers dans le classement, n'étaient que 33 parties en arrière.

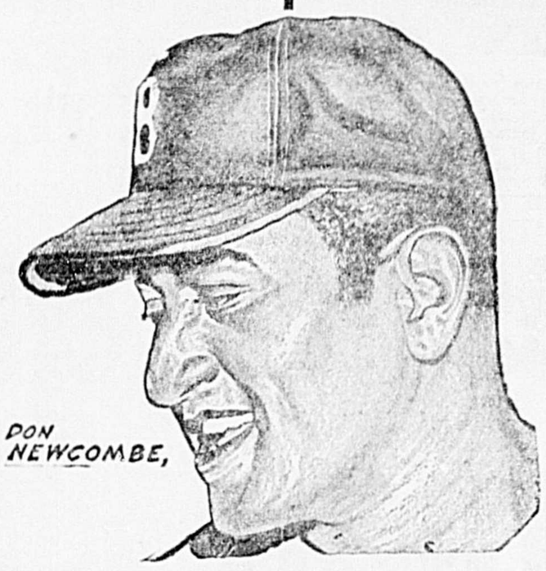
La ligue Américaine a encore une solide avance sur la ligue Nationale pour le nombre de victoires dans la série mondiale (33-20) et pour le nombre de victoires dans la joute d'étoiles (13-8) mais elle ne peut espérer demeurer en avant avec un circuit où la disproportion entre les clubs de première et de seconde division est beaucoup trop prononcée.

Le lanceur Don Newcombe pas à vendre

Brooklyn (PA) — Les Dodgers de Brooklyn ont révélé hier qu'ils ont déjà entamé des "pourparlers de transactions" avec différents clubs mais que personne n'a encore fait d'offre pour les services de Jackie Robinson.

Personne ne nous a encore offert un sou pour Robinson," a déclaré Buzzy Bavasi, vice-président des Dodgers, "mais ceci ne veut pas dire qu'il n'a plus de valeur. Je mentionne tout simplement un fait."

Bavasi a ajouté que nombre de clubs sont intéressés en certains lanceurs des Dodgers, mais il précisé que Don Newcombe n'est pas à vendre. "Beaucoup de joueurs ont besoin d'une année complète pour se réadapter à la vie civile," a précisé le vice-président des Dodgers," et peut-être est-ce là le bobo de Newcombe."



Il appert que les Phillies de Philadelphie seraient intéressés à échanger Carl Furillo, un voltigeur des Dodgers, pour Grannie Hamner.

D'autres clubs seraient intéressés à obtenir les services de Billy Cox, le joueur de troisième but des Buns.

La direction du club a rapporté que Don Zimmer a été envoyé à un club de Porto-Rico, où il passera l'hiver à jouer pour cette équipe pilotée par le vétéran Dixie Howell. Don Zimmer est l'homme que l'on mousse pour remplacer Pee Wee Reese à l'arrêt-court.

LES MEILLEURS PARTISANS DU BASEBALL



Charles Smith, 11 ans, et son frère John, 14 ans, viennent d'être proclamés les meilleurs partisans du baseball pour la saison qui vient de prendre fin. Les jeunes amateurs ont voyagé seuls de Pasco, dans l'état du Washington, afin de voir les Séries Mondiales au Polo Grounds de New-York. Mais quand ils apercurent les longues suites d'amateurs attendant aux guichets, les jeunes demandèrent de l'aide d'un journal métropolitain. Comme récompense, on leur paya un voyage-retour.

"Les Red Wings de Détroit seront aussi forts que la saison dernière", dit Jimmy Skinner

La tâche de Skinner n'est pas une mince affaire. — Jimmy Peters sera le seul absent de la dernière saison. — La "grosse ligne" avec Delvecchio sera formidable. — Marcel Bonin semble être revenu pour y rester. — Don Poile, frère de Bud, a de bonnes chances de demeurer avec l'équipe.

Sault-St-Marie, Michigan (PC) — "Nous sommes aussi forts que l'an dernier, peut-être un peu plus forts, mais n'oubliez pas que tous les autres clubs de la ligue seront beaucoup plus puissants."

Voilà un commentaire fait par Jim Skinner, le nouvel instructeur des Red Wings de Détroit, alors que les champions du monde se préparaient à quitter leur camp d'entrainement.

Les rois de la ligue Nationale ouvriront leur saison régulière à l'Olympia de Détroit jeudi soir, contre les Maple Leafs de Toronto. Ce sera la première joute d'une saison qui pourrait bien être fertile en surprises.

La saison 1954-55 marquera également les débuts de Skinner comme instructeur des traditionnels favoris du circuit Campbell. Skinner, depuis longtemps membre de l'organisation des Red Wings, prendra la place de Tommy Ivan, devenu gérant général des Black Hawks de Chicago. Ivan a quitté les Wings après les avoir conduits à six championnats de la ligue et à trois conquêtes de la coupe Stanley en sept essais.

La tâche de remplacer Ivan n'est pas une mince affaire mais ceux qui sont familiers avec l'organisation sont d'avis que l'ex-joueur de défense devrait connaitre des succès à sa première année comme instructeur des champions.

Il convient d'abord de signaler que Skinner aura sous sa direction à peu près le même club que l'an dernier, soit celui qui a éliminé les Canadiens de Montréal dans la finale des éliminatoires pour la coupe Stanley. Seul Jimmy Peters, dont Ivan se servait comme joueur d'utilité, sera absent de l'alignement. Peters a décidé de prendre sa retraite après une longue et brillante carrière.

Terry Sawchuck sera de retour dans les filets et si on en juge d'après sa tenue affichée dans les joutes d'exhibition disputées jusqu'ici, il devrait connaitre une de ses meilleures saisons. Sawchuck s'est présenté à l'entrainement en parfaite condition physique, un facteur de bon augure pour tout athlète qui commence une saison à n'importe quel sport.

Et Sawchuck pourra encore compter sur une solide défense en avant de lui. Il sera protégé par quelques uns des meilleurs hommes dans le métier, en l'occurence Marcel Pronovost, Red Kelley, Bob Goldham et Ben Wolt. Al Arbour agira comme substitut à la défense.

C'est surtout à l'avant que les Red Wings comptent leur force, même si leur arrière-garde est loin d'être à dédaigner. On y compte la prolifique ligne de Gordie Howe, Alex Delvecchio et du capitaine Ted Lindsay. Delvecchio a évolué au centre de cette "grosse" ligne au cours de la période d'entrainement et il a grandement épaté Skinner par son habileté à orgniser des jeux.

Une autre ligne qui a soulevé l'admiration et l'enthousiasme de Skinner au cours de la saison d'entrainement est celle formée par Glen Skov, au centre, et les vétérans Marty Pavelich et Tony Leswick sur les ailes. Skinner a laissé entendre, avant que les Wings quittent leur camp, que cette ligne, à moins de blessures, fonctionnerait comme unité au cours de la saison prochaine.



MARCEL PRONOVOST



GORDIE HOWE

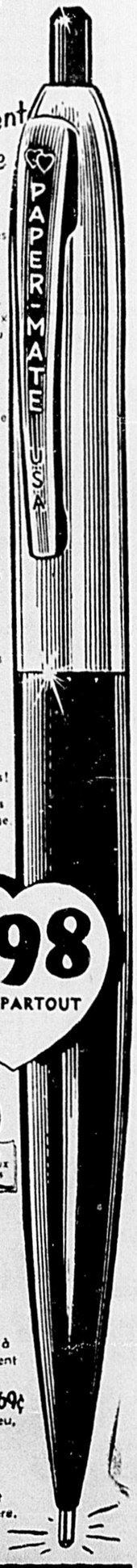
Skinner aura amplement de bon matériel pour s'organiser une troisième ligne. Il aura le choix entre le joueur de centre Metro Prystai et les ailiers Johnny Wilson, Bill Dineen, Marcel Bonin le meilleur compteur des Flyers d'Edmonton, dans la ligue de l'ouest, la saison dernière. Il est le frère cadet de Bud Poile, l'instructeur des Flyers et lui-même une ancienne étoile dans la ligue Nationale. Don est un ailier gauche et on lui concède de très bonnes chances de s'assurer le poste laissé vacant par le départ de Peters.

Voici, en peu de mots, les perspectives que Skinner a de la prochaine saison dans la ligue Nationale:

"Les Canadiens de Montréal seront aussi puissants que l'an dernier, . . et vous vous souvenez du fil à retordre qu'ils nous ont donné dans la finale des éliminatoires, la saison dernière. On ne semble pas le réaliser mais les Leafs de Toronto seront beaucoup plus puissants et pourraient bien causer des surprises à plus d'un club. Vous pouvez vous attendre à une meilleure tenue de la part des Black Hawks de Chicago et des Rangers de New-York. En résumé, ce sera une dure saison pour tous les clubs en lice."

LA NOUVELLE POINTE D'ARGENT exclusive de PAPER MATE

permet d'écrire le plus facilement possible



Les recherches faites par Paper-Mate pour un placage de métal précieux ont abouti au perfectionnement d'une pointe d'argent qui élimine l'usure et diminue la friction au bout du stylo.

Maintenant plus que jamais le Paper-Mate a une action plus rapide, permet d'écrire plus facilement plus de mots que tout autre stylo!

Il ne coule pas!

L'encre ne décalque pas!

70,000 mots sans rechange.

$1.98 PARTOUT

APPROUVÉ PAR LES BANQUES ET LES PRINCIPAUX D'ÉCOLES

En vente partout

7 jolies couleurs.

Bout Paper-Mate à pointe d'argent véritable.

Cartouches-69¢ Choix de bleu, noir, vert ou rouge.

La pointe est toujours propre.

FPMS—3.54

PAPER-MATE DU CANADA

Pharmacie Chicoutimi
28 est, rue Racine
Téléphone: 4-4655
CHICOUTIMI

Librairie Régionale, Inc.
349 est, rue Jacques-Cartier
Téléphone: 4-4744
CHICOUTIMI

Pharmacie Hamel Enr.
449 est, rue Racine
Téléphone: 4-4525
CHICOUTIMI

Gagnon Frères
Nouveautés
CHICOUTIMI

Librairie Commerciale
22 est, rue Jacques-Cartier
Téléphone: 4-4407
CHICOUTIMI

Pharmacie Claveau
53a, rue Bagot
Téléphone: 499
BAGOTVILLE

Egide Morin
Médecines Brevetées
285 est, rue Racine
(Voisin du Cinéma Cartier)
CHICOUTIMI

Librairie Dufour Enr.
521, rue Montcalm
Téléphone: 4-3421
CHICOUTIMI

Tabagie Racine Enr.
446 est, rue Racine
Téléphone: 4-5327
CHICOUTIMI

Pharmacie Desgagné
19e, rue Bagot
Téléphone: 273-W
BAGOTVILLE

Pharmacie Panneton
80, rue Ste-Famille
Téléphone: 2-6766
KENOGAMI



UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

Cirages à l'Épreuve de l'Eau avec



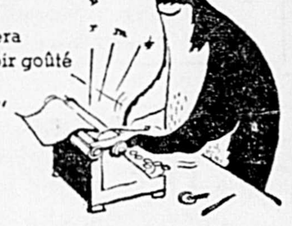
10 TEINTES POPULAIRES

toujours vôtre...



Cette bière de riz parfaite sera sûrement la vôtre. Après avoir goûté cette bière blonde et légère, vous direz: "c'est MA bière!"

C'est un produit Molson



Scientifiquement équilibrée pour fournir le plus de chaleur...



"ESSO FURNACE OIL"

L'HUILE À CHAUFFAGE

Demandez au vendeur qui installera votre brûleur de vous renseigner sur le "contrat perpétuel" qu'offre l'Imperial Oil et qui vous garantit un approvisionnement constant. L'huile à chauffage "Esso Furnace Oil" est un combustible scientifiquement équilibré . . . éprouvé à toutes les phases du raffinage par les chimistes de l'Imperial Oil . . . pour répondre à de rigoureux standards de pureté, d'uniformité et de haute puissance calorifique.

Ecrivez ou téléphonez IMPERIAL OIL LIMITED

PRODUITS ESSO IMPERIAL

QUI S'Y CONNAIT EXIGE IMPERIAL

ILS ARRIVENT EN TROMBE



Ces trois joueurs des Saguenéens de Chicoutimi se sont fait attendre assez longtemps, mais vaut mieux tard que jamais, dit la sagesse antique. Jacques Locas, Gilles Dubé et Normand Dussault sont maintenant dans nos parages et ils y passeront l'hiver. Ces anciens de la ligue Nationale anticipent une saison de toute beauté. Dussault et Dubé ont paru en meilleure forme que l'athlète de St-Jérôme, mais ce dernier ne devrait pas tarder à reprendre son allure d'antan.

Les grévistes acceptent les termes

Les joueurs Locas, Dubé, Dussault ont finalement accepté les conditions du club Chicoutimi. — Les Saguenéens ont tenu deux fortes pratiques au cours de la journée d'hier. — "Si mes vétérans peuvent retrouver au plus tôt leur forme, tout ira pour le mieux", déclare l'instructeur Roland Hébert.

La période d'entraînement des Saguenéens de Chicoutimi entre maintenant dans sa deuxième moitié et aussi sa plus importante. A la seule exception de Stan Smrke, tous les joueurs réguliers de l'équipe locale sont à reprendre leur forme des beaux jours et se préparer soigneusement pour la joute inaugurale de dimanche prochain contre les As, à Québec. Hier, l'instructeur avait trois lignes complètes sur la glace et tout fonctionnait à merveille.

Les joueurs furent divisés en deux camps et l'entrain n'a pas manqué du commencement à la fin. Le trio Dussault-Dubé-Locas a patiné sans cesse pendant plus d'une heure et fut une menace constante pour le cerbère Robert Frigon. Dussault a vivement impressionné pour sa première journée d'entraînement. L'athlète de Sherbrooke était partout. Son jeu défensif brisait les attaques des "adversaires, et son jeu à l'offensive nous rappelait ses meilleures années avec les Canadiens de la Nationale.



Son compagnon de ligne Gilles Dubé a aussi paru en excellente forme physique. Dubé, qui terminait sa dernière saison de hockey avec les Red Wings de Détroit, nous laisse entrevoir que l'instructeur Hébert a fait un vrai coup de maître en l'embauchant au sein de son équipe. Son habileté à manier le bâton et ses passes savantes sont un atout essentiel aux succès de la ligue nouvellement avec Locas et Ti-Nomme.

Germain Léger en est un autre qui se distingue grandement à l'entraînement. Cet athlète a une façon toute particulière de déjouer les gardiens de buts, et son travail jusqu'ici a été toute une révélation. Le roux hockeyeur semble destiné à connaître une heureuse saison. A l'arrière-garde, les réguliers Gerry Glaude, Pete Taillefer, Georges Roy et Bernie Limoges ont fait montre de beaucoup d'adresse à stopper les ailiers qui se présentent de partout. Il y a aussi Guildor Lévesque qui s'améliore. Ce jeune joueur très prometteur n'a pas un style spectaculaire, mais il est un travailleur acharné, qui n'abonne jamais.

Le trio Bartlett-Topoll-Sinnett continue toujours d'impressionner, mais hier après-midi il affichait un peu moins de vigueur. Raymond Laroche, Jacques Gagnon et quelques autres veulent se tailler un poste régulier et l'instructeur Hébert n'aura que l'embarras du choix lorsqu'il s'agira de choisir son alignement définitif.

L'OBJECTIF POUR JACQUES LOCAS



Roland Hébert, instructeur des Saguenéens de Chicoutimi, a fixé un objectif pour son brillant ailier Jacques Locas. Comme vous l'indique le tableau noir de la chambre des joueurs, Jacques devrait enregistrer 30 francs buts pour satisfaire aux exigences du patron. C'est peut-être un total élevé, mais il semble bien normal pour un joueur de la trempe de Locas.

Une course pour un enjeu de $10,000

Victoria (PC) — Il se pourrait fort bien que les deux meilleures nageuses de longue distance d'Amérique du Nord tente de conquérir le détroit Juan de Fuca l'été prochain, dans une course pour un enjeu de $10,000.

Le "Victoria Times" a rapporté hier avoir reçu une lettre de Florence Chadwick, de San Diego, Californie, et la nageuse californienne mentionne qu'elle aimerait une épreuve de compétion contre la célèbre Marilyn Bell, de Toronto.

Mlle Chadwick, qui est actuellement à Honolulu, a échoué dans sa tentative de traverser le lac Ontario, le mois dernier, un exploit que la jeune Torontoise de 17 ans a accompli, pour la première fois de mémoire d'homme.

Les Bruins de Boston signent 4 joueurs

Hershey, Pennsylvanie (PA) — Les Bruins de Boston ont annoncé hier avoir fait signer des contrats à quatre joueurs qu'ils enverront à Hershey, leur club-ferme dans la ligue Américaine.

Ce sont les joueurs de défense Don Cherry et Lionel Heinrich, l'ailier droit Freddy Pletch, et Stan Parker, un joueur de centre.

L'an dernier, Cherry et Pletsch ont joué pour les Flyers de Barrie, dans la ligue Junior de l'Ontario. Heinrich a passé la saison à Humboldt, en Saskatchewan, et Parker a porté les couleurs des Frontenacs de Québec, dans la ligue Junior du Québec.

Paul Tremblay signé pour les Castors

Paul Tremblay, habile et agressif joueur d'avant, avec le club Les Castors de Dolbeau, lorsque ce club évoluait dans les Ligues Intermédiaire "A" et Senior "B", vient de signer son contrat pour jouer avec les Castors pour la saison 1954-55.

L'an dernier Ti-Paul n'a pas joué dans un club régulier, mais il était moniteur d'un club dans la Ligue Intermédiaire "C", soit le Lamontagne de Dolbeau, et il a eu l'occasion de patiner quelque peu, en pratiquant avec ses joueurs, et aussi en jouant même quelques parties avec son club.

Tous les amateurs de la Ligue Intermédiaire "A" se rappelleront les exploits de Paul lorsqu'il était sur la glace, alors qu'il ne craignait pas de rencontrer n'importe quel joueur poids lourd, sur n'importe quelle patinoire, et lorsqu'il ne pouvait sortir la rondelle d'une mêlée, son ou ses adversaires réussissaient pas non plus. Il est certain que ce joueur sera encore très remarqué cet hiver, et qu'il sera un des meilleurs piliers du club les Castors, au cours de la prochaine saison.

Les clubs de la Nationale ne veulent plus des services du centre Max Bentley

St-Catharines (PC) — Clarence Campbell, président de la ligue Nationale de hockey, a déclaré hier que selon toute apparence, tous les clubs de son circuit ont refusé de se prévaloir de leurs droits de repêchage sur Max Bentley et que personne n'a offert le prix règlementaire de $15,000 pour ses services.



Ceci, a expliqué Campbell, signifie que les Maple Leafs de Toronto n'ont plus à garder Bentley sur leur liste de protection. Les Leafs ont offert à Bentley de venir jouer pour eux cette saison mais on n'a apparemment pu en venir à une entente.

On s'attend que les Leafs soient sur la voie de bâcler une transaction impliquant l'ailier Bill Ezinicki, des Reds de Providence, de la ligue Américaine. Ezinicki, qui a quitté les Leafs l'an dernier, a réussi à se tailler une place sur l'équipe des Reds.

Le club de Providence tente actuellement d'obtenir sa réinstallation pour ensuite d'obtenir des Leafs dans un échange, a-t-on rapporté.

Le breuvage léger



Achetez le carton de 6 grosses bouteilles

DEMANDEZ UN PAQUET DU NOUVEAU POUDING INSTANTANÉ Royal GRATIS



AVEC LE BON CI-DESSOUS

quand vous achetez un paquet au prix ordinaire!



SANS CUISSON délayez simplement dans du lait



SUPER HOMOGÉNÉISÉ plus savoureux - plus crémeux parfaitement digestible

Nous nous sommes *chargés* de l'ennuyeuse cuisson. Vous n'avez plus qu'à délayer dans du lait froid. *En quelques minutes* vous êtes prête à servir le plus délicieux pouding que vous ayez jamais goûté. Le nouveau pouding INSTANTANÉ Royal est *homogénéisé* pour avoir plus de goût, et présenter une texture plus lisse et plus crémeuse. Pas de grumeaux, pas de peau, pas de goût d'amidon! Sert à confectionner de merveilleux poudings aux fruits et aux noix, d'excellentes garnitures de tartes, crèmes glacées, parfaits, gâteaux au réfrigérateur, breuvages, sauces, glaçages, *tout cela sans cuisson.*

Faites pour ce soir un dessert GRATUIT 1 paquet fait de 4 à 5 portions

Avec le nouveau pouding INSTANTANÉ Royal, pas de casserole supplémentaire qui encombre les brûleurs, et qu'il faut laver ensuite . . . vous n'avez pas à rester debout devant la chaleur à brasser interminablement. C'est la recette de pouding la plus rapide et la plus facile qu'on vous ait jamais proposée . . . le pouding le plus délicieux que vous ayez jamais servi. Procurez-vous donc deux paquets pour le prix d'un seul.



DÉCOUPEZ LE BON CI-DESSOUS et présentez-le à votre épicier!

SANS AUTRES FRAIS



Ce bon, présenté dans n'importe quel magasin, vaut un paquet GRATUIT de nouveau pouding INSTANTANÉ ROYAL QUAND VOUS EN ACHETEZ UN AU PRIX ORDINAIRE

AU MARCHAND: Ce bon, présenté à votre magasin selon les conditions ci-dessus, vous sera remboursé au prix de détail ordinaire d'un paquet de pouding Instantané Royal, plus 2¢ pour frais d'administration, par votre représentant Standard Brands, ou par la compagnie Standard Brands Limited, Montréal, Québec, si vous le lui envoyez.

Son mari la battait tous les jours à ce qu'elle a dit

Fort Scott, Kan. (PA) — Une femme de 28 ans, mère de cinq enfants, a été transportée à l'hôpital hier après avoir été battue par son mari. La jeune femme, qui était dans un été de débilité extrême, n'a pu que signer un X au bas de la déclaration qu'elle a faite à la police.

Selon le procureur de comté, M. D.D. Lardner, la jeune mère en question aurait été battue tous les jours, pendant deux mois, par son époux.

Elle a en outre déclaré que son mari l'enchaînait avec une chaîne à vache, tous les soirs, avant de se coucher.

Selon les autorités de l'hôpital Mme Doris Blackmore serait dans un état critique.

Son mari, Cecil Blackmore, âgé de 33 ans, a été arrêté sous une accusation de voies de fait avec intention de causer des lésions corporelles. Il a nié sa culpabilité à son enquête préliminaire, mais n'a pu fournir un cautionnement de $5,000 pour sa mise en liberté provisoire.

COURSES

SOUS HARNAIS

Champ de Courses

JONQUIERE

Tous les MERCREDIS

8 HEURES



5 classes - 10 épreuves

Il y aura pari simple - double - place - quinella

ADMISSION:

Adultes: 0.75

Enfants 0.25

LES VAINQUEURS DE LA COURSE ALMA-CHICOUTIMI



C'est dimanche dernier qu'avait lieu la course en vélos Alma-Chicoutimi. Michel Turcotte, de Jonquière, a terminé en un temps de 1 heure et 58 minutes pour s'emparer du trophée Léo Automobile dont le propriétaire est M. Léo Lessard. Raymond Guay, d'Alma, s'est classé troisième et Jeannot Daigle, de Jonquière, en deuxième place. M. Léo Lessard, donateur du trophée, a tenu lui-même à faire la présentation. Cette course a été organisée par le club Cyclo de Chicoutimi.

POTINS des camps d'entrainement

Jim Bartlett devrait obtenir une vingtaine de francs buts cet hiver. C'est l'objectif qu'il s'est tracé au début de la saison... Lorne Worsley enlève enfin le poste de gardien de buts régulier des Rangers de New-York à Johnny Bower. A ses débuts dans la ligue Nationale, il y a deux ans, Worsley avait désigné la recrue de l'année. Mais Bower lui a enlevé le poste régulier à l'entraînement et cette année c'est au tour de Worsley de faire de même... Jackie Leclair a signé son contrat avec les Canadiens. Il réalise donc une ambition de jeunesse... Dick Irvin a fixé l'objectif de Richard, Béliveau et Geoffrion à cent buts... Gerry Cotnoir, ancien cerbère de plusieurs clubs professionnels, obtiendrait un poste d'instructeur prochainement... Claude Labrosse, ci-devant des Marquis de Jonquière, sera le meilleur joueur de défense de la ligue Junior "A", déclare son instructeur Gerry Plamondon, des Flambeaux de Trois-Rivières... Les Marquis de Jonquière ont donné une excellente exhibition contre les Black Hawks de Chicago. Ils seront difficiles à vaincre dans la course au championnat, malgré que les experts favorisent les Frontenacs et les Canadiens pour s'éloigner du peloton par une marge très forte...

Buck Boucher, instructeur des Sénateurs d'Ottawa, dispose de six bons joueurs de défense. Bobby Copp, Gordie Hudson, Butch Stahan, Joe Lépine, Bobby Robertson et Johnny Arundel sont des candidats aux postes de front... Si Jacques Plante ne donne pas satisfaction, la direction du Canadien est prête à débourser $50,000 pour le gardien de buts Terry Sawchuck, des Red Wings de Détroit... Dick Gamble désappointe les Rangers qui prétendent qu'il lui manque de combativité si nécessaire pour réussir dans la ligue Nationale... Le Canadien avait les yeux sur Tony Leswick lors du repêchage annuel alors que le Détroit visait Lorne Davis... Jean Béliveau s'est fait voler son pantalon ainsi qu'une forte somme d'argent lors de la récente exhibition à Moncton... L'impression générale est que le Détroit et le Canadien batailleront pour la première position et qu'ils termineront la saison bien en avant de leurs adversaires... Le sort du Canadien semble reposer sur les épaules d'un seul homme, Jacques Plante... Marcel Bonin, de retour dans la Nationale, n'a rien perdu de son efficacité. Il bouscule tout sur son passage... Mot de la fin: le hockey mineur traversera des saisons difficiles au cours des deux ou trois prochaines années et il doit, en conséquence, réduire ses dépenses au minimum possible, selon Frank Selke.

ÉLÉGANT brille plus longtemps

La ligue Junior inaugure sa saison officielle vendredi le 8

Québec (PC) — La ligue de hockey Junior du Québec inaugurera sa saison vendredi soir, à Montréal, alors que les Flambeaux de Trois-Rivières rendront visite aux Canadiens de Montréal, a révélé hier le président de la ligue, M. Lionel Fleury.

Les Flambeaux, jadis les Reds de Trois-Rivières, recevront la visite des Canadiens le 10 octobre. Dans une autre partie disputée cette journée-là, les Frontenacs de Québec iront jouer contre les Marquis de Jonquière. Les Frontenacs joueront leur première partie à domicile le 14 octobre, contre les Canadiens.

Chacune des quatre équipes du circuit jouera 48 parties au cours de la saison régulière qui se terminera le 1er mars.

Roy Kelly est échangé par les As de Québec

Ermonton (PC) — Les Flyers d'Edmonton, de la ligue de hockey de l'ouest, ont annoncé hier avoir obtenu les services de Roy Kelly, un ailier droit de 29 ans, des As de Québec, en échange pour Jimmy Uniac, un joueur de centre.

Kelly a joué pour les Stampeders de Calgary avant de passer aux As la saison dernière.

Le vétéran joueur de défense Steve Hyrmnak a été nommé capitaine des Flyers, succédant à Uniac.

Les Royaux ont perdu $50,000

Montréal (PC) — Les Royaux de Montréal, de la ligue Internationale de baseball, ont perdu "plus de $50,000" au cours de la saison 1954, a rapporté hier Hector Racine, le président du club.

Racine a déclaré qu'en ses 20 ans à la présidence du club, la saison 1954 a été la plus désappointement de toutes. Il a précisé qu'il ne peut parvenir à trouver de raisons pour la diminution marquée dans l'assistance aux joutes du club à domicile.



GRATUIT—Un tableau où sont reproduits en couleurs 30 coquetels recherchés. Peut être encadré. Spécifier si on le veut en français ou en anglais. Ecrire à Melchers, C.P. 917, Station O, Montréal 9, P.Q.



parce qu'elle est 'CLIMATISÉE'

Elections à la S.S.J.B. de Dolbeau

La Société St-Jean-Baptiste de Dolbeau élisait hier soir à la salle du Syndicat ses officiers pour l'année 1954-55 et élaborait le programme de l'année. La Société compte présentement plus de 400 membres; une campagne débutera immédiatement afin de porter l'effectif à 800 membres. La saison des concerts sera inaugurée par M. Léon Zaitzeff violoniste et professeur au Séminaire de Chicoutimi; la date a été fixée au 23 octobre prochain.

Les officiers élus sont: MM. J.-Albert Perron, président; le Dr Benjamin Leblanc, vice-président, Maurice Dion, secrétaire, MM. J.-Marie Larouche, Gérard Riverin, Roland Dion, Jeaffrey Laprise, Hermas Robert, Edmond-Louis Simard, Joseph Morissette, Roméo Gilbert, Thomas Laprise, Rosaire Martel, François Labrie, Paul-Emile Roy, Philippe Simard, Antoine Caouette, Jean-Paul Tremblay, Wilfrid Vézina, sont élus directeurs.

Chez les dames: Mme Jeffrey Laprise, présidente et directrices Mesdames Jean-Marie Larouche, Roméo Gilbert, Maurice Dion, Paul Spence, Joseph Morissette, François Labrie, Gérard Riverin, Philippe Simard, Armand Vézina, François Tremblay.

Le Comité de la Bibliothèque est composé de M. le Dr Benjamin Leblanc, président, Directeurs: MM. Louis-Georges Deschênes, Dr Robert Auger et Mmes Dr Paul Lacroix, David Michaud, et Mlle Huguette Mayrand.

Une clinique

Il y aura clinique antituberculeuse au service de santé de la rue Mellon, à Arvida, mercredi le 6 octobre, de 9 heures à midi et de 2 heures à 4 heures.

Elections au congrès des C. populaires

Saint-Jérôme (DNC) — Lors du Congrès de l'Union Régionale des Caisses Populaires du diocèse qui s'est tenu récemment à Saint-Jérôme, on a procédé lors de ce congrès à l'élection de certains officiers dans différents comités. Le conseil exécutif de l'Union Régionale des Caisses populaires du diocèse se compose maintenant comme suit:

Monsieur J.-A. Plourde de St-Jérôme, N.P., réélu au poste de président de l'union régionale pour le 11ème terme consécutif, M. Wellie Deschesnes, Kénogami, vice-président, M. Paul Simard, St-Jérôme, secrétaire - gérant M. Hercule Tremblay, Alma, administrateur, M. J.-R. Potvin, St-Prime, administrateur, M. J.-A. Sauinier, Chicoutimi, administrateur, M. François McNicoll, Roberval, administrateur. Conseil de crédit: M. J.-A. Larue, St-Félicien, président, M. Pierre-Eugène Lajoie, St-Bruno, Commissaire, M. Armand Bergeron, Jonquière, commissaire.

Conseil de Surveillance: M. François Laroche, Arvida, président, M. Emile Vincent, Albanel, conseiller et M. Arthur Boudreau, Alma, conseiller.

Trophée décerné

Saint-Jérôme (DNC) — La Caisse Scolaire de la municipalité du village de Saint-Jérôme a été jugée méritante du "TROPHEE" DESJARDINS. L'honneur de se voir attribuer ce trophée pour cette année, lui revient pour la première fois depuis sa fondation. Cette nouvelle a été annoncée par M. François Laroche lors du *Congrès Régional des Caisses Populaires* tenu à St-Jérôme récemment.

La Caisse scolaire d'Arvida détenait ce trophée depuis trois ans antérieurement.

ONZE DELEGUES DU CANADA SONT PRESENTS A L'ASSEMBLEE DES N. U.



Onze délégués du Canada à la neuvième Assemblée générale des N.U. sont posés à leur place dans l'auditorium de l'assemblée. De gauche à droite, première rangée, Lester Pearson, ministre des Affaires extérieures du Canada; M. D. M. Johnson, représentant permanent du Canada; Mme K. G. Montgomery, substitut; M. G. D. Weaver, M.P. et M. L. Cardin. En arrière dans le même ordre, on voit MM. F. H. Ross, A. B. Paterson, M.P., André Gauthier, député du Lac St-Jean, Charles Stein, sous-secrétaire d'Etat, K. P. Kirkwood, du ministère des affaires extérieures, et D. C. R. Bedson, secrétaire des délégués.

Assemblée Lacordaire à St-Jérôme

Saint-Jérôme (DNC) — Dimanche dernier avait lieu en la salle paroissiale l'assemblée générale des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc de l'endroit. Monsieur Dollard Lavoie ayant été invité à diriger l'assemblée, présenta d'abord Mlle Annette Néron, trésorière. Mlle Néron donna la liste de toutes les Jeanne d'Arc inscrites dans le cercle depuis le début de sa fondation, et c'est alors que l'on constata avec joie que 175 femmes et filles sont déjà enrôlées dans le beau mouvement des abstinentes.

Le secrétaire, M. Jacques Côté donna la lecture du procès-verbal de la dernière assemblée et immédiatement après, la présidente adressa un mot à l'assistance. Elle exprima le désir qu'on s'occupe davantage de ceux qui ont besoin du mouvement Lacordaire pour se relever. 'Et comment les aider? Puisque ces personnes connaissent leur misère beaucoup mieux que nous, il faut non pas leur adresser des reproches, mais il nous faut aller les chercher et les ramener avec le même amour et la même douceur que Jésus est allé chercher la brebis égarée.

On procéda ensuite à l'initiation de quelques membres et on remit les décorations; M. Dollard Lavoie reçut sa décoration de dix ans, et on remit à plusieurs autres des décorations de cinq ans, trois ans et un an.

Citant un exemple à l'appui, M. l'abbé Sabin Lavigne aumônier, a fait une mise en garde à l'endroit de ceux qui exploitent la faiblesse de leurs frères sans se rendre trop compte du tort qu'ils causent. "Vous pourrez, dit-il, récolter les larmes que vous faites verser avec autant d'insouciance."

M. Méridé Girard, président donna le mot d'ordre du mois, et s'inspirant d'une recommandation de son Eminence le Cardinal Léger, il insista pour que le beau travail commencé par les Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc se continue.

Durant la partie récréative, il y eut des pièces de chants interprétées par MM. Chs.-Eugène Tremblay, Dollard Lavole et Lucien Maltais; l'accompagnatrice était Mlle Suzanne Côté. Mlles Nicole et Michelle Tremblay ont déclamé chacune un charmant monologue.

Assemblée Lacordaire à St-Félicien

St-Félicien (DNC) — Dimanche dernier se tenait à la salle du couvent de St-Félicien, l'assemblée mensuelle des cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc de l'endroit. L'assemblée débuta comme d'habitude: l'aumônier du cercle récita la prière. Après avoir souhaité la bienvenue à l'assistance nombreuse, M. le président traça la marche à suivre. Un groupe de gens de la ville et de la paroisse qui avaient assisté au mois d'août dernier à un grand ralliement à St-Hyacinthe, divertirent l'assemblée par leurs chants. Ils ont apporté avec eux un peu de gaieté, d'enthousiasme et de sérieux qu'ils ont puisé là-bas. Il faut noter que la plupart de ces chants étaient la composition de jeunes venant d'un peu partout de la province. Comme à toute assemblée il y eut décoration et initiation de nouveaux membres.

M. l'abbé Jean Brassard aumônier des cercles a bien voulu donner la note spirituelle à la soirée. Il a commenté la parole de l'évangile citée dans Réaction. Pourquoi regardes-tu la paille qui est dans l'oeil de ton frère, ne vois-tu pas la poutre qui est dans le tien. Il décrivit la belle leçon d'humilité et de charité que renfermais cette phrase. La conférencière invitée ce soir là était Mlle Thérèse Guérin diplômée de l'institut familial des SS. du Bon Sonseil de Chicoutimi. Le thème de sa conférence portait sur la mission de la femme et le rôle qu'elle doit jouer dans la lutte antialcoolique. Dieu, à nous femmes, dit-elle, nous a donné une mission et elle ne saurait être pleinement accomplie sans que nous participions à la lutte antialcoolique parce que l'histoire de la race humaine n'a jamais connu de période ou ce besoin de la mission de la femme fut si impérieux surtout dans le domaine de l'abstinence. Mlle Marthe Pilote invitée à remercier la conférencière s'acquitta brillamment de sa tâche. Cette magnifique soirée se termina par le chant de l'hymne national.

Hommages aux défunts à Desbiens

Desbiens (DNC) — La population de Desbiens a tenu cette année à rendre un vibrant hommage à ses défunts, reprenant ainsi une ancienne coutume paroissiale abandonnée depuis quelques années. En effet, dimanche après-midi dernier, un défilé imposant se rendait au cimetière en récitant le chapelet, avec en tête la bannière des cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc, lesquels ont eu l'heureuse initiative de faire revivre cette louable initiative. Une touchante allocution de circonstance y fut prononcée par le R. P. Jean-Marie Ladouceur, C.SS.R., curé. La quête qui fut faite sur les lieux servira à défrayer le coût de messes aux intentions des âmes de nos chers disparus.

FEU MENACANT UN VILLAGE ENTIER



Deux enfants ont péri dans les flammes à Milles-Roches, près de Cornwall, Ont. Ce fut a détruit deux restaurants, un bureau de poste et quatre appartements. Quelques minutes après que l'alarme a été donnée un pâté de maisons était enflammé et le feu menaçait le village entier.

Nouveau plaidoyer de M. Gagnon

Pour la quartième fois hier, M. Jean Gagnon, agronome, s'est présenté au Conseil de Ville à titre de contribuable pour réclamer que les échevins étudient le problème de la municipalisation de l'électricité à Chicoutimi, "avant qu'il ne soit trop tard", dit-il.

Il a dénoncé en lisant un texte préparé "la conspiration du silence qui existe actuellement dans Chicoutimi... au détriment des intérêts de la ville". "Si une compagnie, ajouta-t-il, sur une question où ses intérêts viennent en conflit avec ceux de la Cité, parvient par infiltration de ses créatures, à réduire les corps publics au silence, immanquablement les intérêts et les droits de la cité seront trahis".

"Ainsi ce silence, expliqua-t-il, sur la question de l'électricité par tous les corps publics, y compris malheureusement le conseil de ville, est une conspiration contre les intérêts et les droits de la Cité, un écran de fumée pour masquer la plus honteuse trahison de toute l'histoire de la ville".

M. Gagnon a prétendu qu'on avait d'abord réduit au silence la Ligue des Propriétaires puis la Chambre de Commerce ainée. Il a déclaré n'avoir pas plus confiance en la Chambre de Commerce des Jeunes.

"Pourquoi êtes-vous également silencieux, demanda M. Gagnon aux membres du Conseil de ville. A quatre reprises, dit-il, vous avez refusé d'accepter mes demandes pour une réunion par quinzaine. Vous me dites: Nous n'avons pas le temps. Pourtant, dit M. Gagnon, j'ai assisté l'autre soir à une réunion spéciale que je qualifie de très pauvre, voire enfantine"!

Les membres du conseil n'ont pas sourcillé à cette remarque et ont gardé le silence. Après quelques minutes de délibérations sur d'autres sujets, M. Gagnon est revenu à la charge et s'adressant cette fois au maire, M. Rosaire Gauthier, il a demandé de nouveau quand le conseil s'occuperait de cette question.

"Pour ma part, dit le maire, je suis fixé sur cette question et je suis municipalisateur. J'ai pris connaissance de toutes les études et de tous les rapports sur cette question et mon opinion est formée. Libre aux échevins d'étudier plus à fond la question si le coeur leur en dit".



À l'épreuve des MAUVAIS PLAISANTS

QUICONQUE a déjà visité Londres connaît le célèbre Piccadilly Circus et la statue d'Eros, dieu de l'Amour, sempiternelle victime des mauvais plaisants. L'Eros du Piccadilly a aussi deux autres ennemies: la brume et la fumée. A tout cela, la statue résiste magnifiquement depuis plus de 60 ans, parce que le sculpteur avait eu l'excellente idée de la fondre en aluminium. C'était la première fois que ce "nouveau" métal était employé dans la fabrication de statues. En vue des fêtes du Couronnement, l'an dernier, on la nettoya à fond... et elle redevint brillante comme au jour du dévoilement. Cette beauté durable explique sans doute pourquoi l'aluminium est devenu l'un des métaux préférés des architectes, des créateurs de mobiliers, des décorateurs. Aluminum Company of Canada, Ltd. (Alcan).

Le favori à Hollywood...
Le shampooing Lustre-Creme
Il Vivifie-Il Embellit!



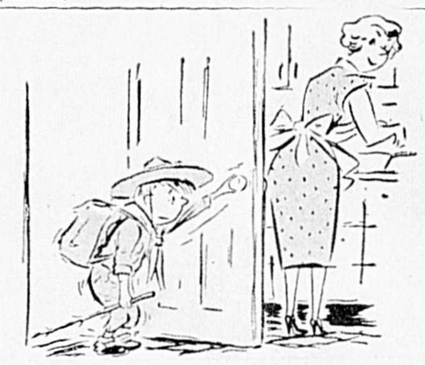
JANE POWELL emploie le shampooing LUSTRE-CREME pour l'entretien de ses beaux cheveux.

LUSTRE-CREME à la lanoline laissera vos cheveux nets et luisants, doux et soyant bon et si faciles à placer.



Crème ou Lotion

Jane Powell en vedette dans "SEVEN BRIDES FOR SEVEN BROTHERS"
Prod. M.G.M. en CinemaScope en Couleurs



C'est l'heure du...

JELL-O
Sept Saveurs Délicieuses

On peut difficilement trouver un meilleur moyen de donner de l'entrain et de la bonne humeur qu'en offrant du Jell-O, à la fois sain et délicieux. Parole de scout!

J-314F

(Jell-O est une marque déposée appartenant, au Canada, à General Foods, Limited.)

HEURES D'AFFAIRES
Tous les jours de 9 h. à 6 h.
VENDREDI: Ouvert jusqu'à 9h.

Gagnon Frères

NOUVEAUTES
CHICOUTIMI

PROMOTION DE CHAPEAUX
POUR DAMES ET DEMOISELLES



Choix de feutre, velours, teintes nouvelles: noir, brun, gris, rouge, rouille, bleu-pâle. Styles: profil, pill-box et pixie.

Val. rég. $8.98 à $10.95

SPECIAL 6.44

BLOUSES
DE CREPE



Et de nylon, pour dames et jeunes filles. Modèles variés et nouveaux. Tailles: 12 à 20 ans.

$3.95

JUPES DE LAINAGE

Très fin et de taffetas, pour dames et demoiselles. Teintes variées. Tailles: 12 à 20 ans.

$8.95



COUVRE-CHAUSSURES LEGERS
POUR ENFANTS



De caoutchouc, légèrement doublés de laine molletonnée, modèle à courroie sur coup de pied. Teintes: noir, brun et blanc.

Pointures: 6 à 11 $2.59

Pointures: 12 à 2 $2.79